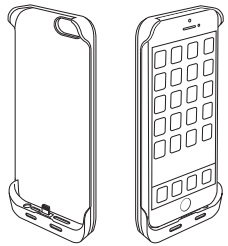
TUMI POWER PACK FOR iPHONE 6
NETZTEIL FÜR IPHONE 6 VON TUMI
CARGADOR TUMI PARA IPHONE 6
BLOC D'ALIMENTATION TUMI POUR IPHONE 6
TUMI POWER PACK PER IPHONE 6
МОБИЛЬНЫЙ БЛОК ПИТАНИЯ TUMI ДЛЯ iPHONE 6
トゥミ iPHONE 6用パワー・パック
IPHONE 6 专用 TUMI 电源套件
TUMI 아이폰 6 파워팩

Since 1975, TUMI has been creating world-class business and travel essentials, designed to upgrade, uncomplicate, and beautify all aspects of life on the move. Blending flawless functionality with a spirit of ingenuity, we're committed to empowering journeys as a lifelong partner to movers and makers in pursuit of their passions. Designed in America, for Global Citizens everywhere.

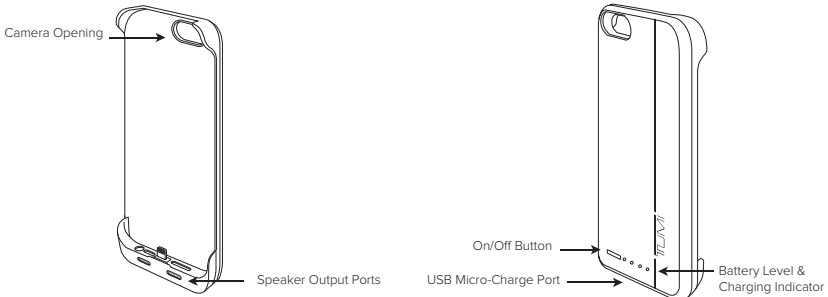
The TUMI Power Pack for iPhone 6 is the ultimate companion for your iPhone 6. It features a rechargeable external battery integrated into a protective, shock-resistant, stylish and slim case. The 2,200 mAh Lithium Ion Polymer power supply gives you twice the battery capacity so you can easily navigate your busiest day and avoid the hunt for power to recharge your phone.

THE TUMI POWER PACK FOR iPHONE 6 INCLUDES:



The TUMI Power Pack

USB/USB Micro Cable



OPERATIONAL INSTRUCTIONS

TO TURN ON/OFF
Press and hold the power button for five seconds.

TO CHECK BATTERY LEVEL
Press the on/off button.

TO CHARGE
Plug TUMI Power Pack into any standard USB port using the included USB/USB Micro Power Cable.

SAFE CHARGING
The TUMI Power Pack for iPhone 6 is intelligently engineered and features built-in voltage sensing circuitry that monitors your iPhone, providing safe power to your mobile device. Features include: Smart-Power Management, Thermal Management Monitoring to prevent over-heating, Over Current Protection and Short Circuit Protection to safeguard batteries and devices from irregular power current or bad cable connections.

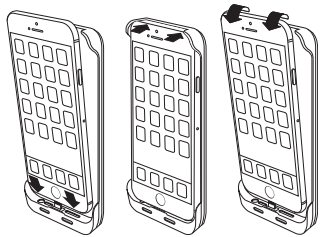
CHARGE TIME
The TUMI Power Pack for iPhone 6 doubles the battery life of your phone.

INSTALLING & REMOVING

Place your iPhone 6, bottom first, into the TUMI Power Pack for iPhone 6 case to ensure that the connection port fits into the Lightning® connector. Then gently push the top of the phone into the case, using care to fold the outer case edge around the edges of the phone.

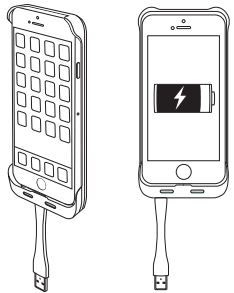
Remove the iPhone 6 from the TUMI Power Pack for iPhone 6 by pushing the camera lens of the iPhone through the case so that the top of the iPhone is exposed, then pull the phone up and out of the case.

How to Install: How to Remove:

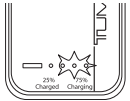


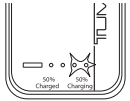
CHARGING THE TUMI MOBILE POWER PACK FOR IPHONE 6

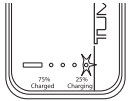
The TUMI Power Pack for iPhone 6 comes with a simple, easy-to-use USB/USB Micro Power Cable and can be charged from any standard USB port (such as those found on laptops, computers and in cars) and from separate USB chargers.



- Plug the USB/USB Micro Power Cable into a standard USB power socket and insert the USB Micro tip into the TUMI Power Pack for iPhone 6 USB Micro-Charge Port.
- There are four back panel battery indicator lights that blink when the unit is being used; each light represents 25% of the internal battery's power.
- Lights indicate the amount of power in the battery and the portion of the battery still to be charged.When the unit is fully charged, all panel lights will stay lit.
- When the iPhone 6 is installed in the TUMI Power Pack for iPhone 6 case, the battery will be displayed on the phone screen, indicating both are being recharged.
- TUMI Power Pack for iPhone 6 typically:
  - Charges from empty to full in less than two (2) hours.
  - Retains its power between charges—usually more than 75% of its charge for 30 days.
  - Can be recharged for over 500 full cycles and has an unlimited number of partial recharges.







OPERATING RECOMMENDATIONS

- The TUMI Power Pack for iPhone 6 comes charged, but be sure to charge it to 100% before first use.
- Recharge your TUMI Power Pack for iPhone 6 once every three weeks when not in use.
- Do not store batteries in high temperature environments, including intense sunlight.
- Do not place battery near fire or other excessively hot environments. Be cautious of excessive drops, bumps, abrasions or other impacts to this battery.
- If there is any damage to the battery such as dents, punctures, tears, deformities or corrosion, discontinue use and contact the manufacturer or dispose of it in an appropriate manner at your local battery-recycling center.
- Do not disassemble this battery or attempt to repair or modify it in any manner.
- Do not expose this battery to moisture or submerge it in liquid. Keep battery dry at all times.
- Do not attempt to charge battery using any method, apparatus or connection other than the device's USB connector. Do not attempt to replace any part of this battery.
- All batteries have gone through a thorough quality assurance inspection. If you find that your battery is excessively hot, is emitting odor, is deformed, abraded, cut or is experiencing or demonstrating an abnormal phenomenon, immediately stop all battery use and contact TUMI.
- Disposal of batteries in the garbage is unlawful under state and federal environmental laws and regulations. Always take used batteries to your local battery-recycling center.

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

- Power Capacity: 2,200 mAh
- Battery Cell: Lithium Polymer
- Rated Input: 5V, 1A, USB 2.0 Female Micro USB
- Rated Output: 5V, 1A Apple Lightning Connector
- Dimensions: 5.94 (l), x 2.74 (w), x .57 (h) inches
- Weight: .18lbs/82g

CERTIFICATIONS:

FCC, CE, CB, UL, ROHS COMPLIANT, REACH CERTIFIED, BC, UN38.3

TUMI'S ACCESSORIES WARRANTY

Welcome to the world of TUMI. Founded in 1975, TUMI has been dedicated to providing our customers with an outstanding ownership experience. Specifically, we make three commitments to our customers:

1. You will enjoy using our innovative products that are designed and manufactured to be the best;
2. You will experience world-class, after-sales customer service;
3. For two (2) years after you purchase a TUMI accessory item from an authorized TUMI store or dealer, you will be covered by our Limited Warranty.

TUMI's warranty extends to the original owner; it is straightforward and comprehensive, and just a part of the total TUMI ownership experience.

TWO YEAR COVERAGE WARRANTY

For the first two years that you own your TUMI product, TUMI will repair any items that are defective in materials or workmanship, including any structural defects. Your only responsibility is to ship your item to us for repair, postage paid, or take it to a TUMI store or authorized TUMI dealer, who will be happy to process the repair for a nominal processing fee. We will repair the item quickly and ship it back at no additional cost to you. In those cases where our warranty does not apply, we will promptly provide you with an estimate of any repair and return shipping costs that may be involved.

This warranty gives you certain rights, and you may also have other rights, which may vary from state to state, or between different European countries. Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

TOTAL COMMITMENT

At TUMI, we are totally committed to keeping you happy about our products and our service. Once you have had the pleasure of owning and using our products, we hope that they will become your trusted companions for life. You can reach us online, 24 hours a day, seven days a week at www.TUMI.com/repair or call 800.781.TUMI (8864) to speak with a customer service representative during normal business hours. (To contact TUMI customer service outside of the US and Canada, please see the complete customer service contact list below.)

PROOF OF PURCHASE

Please save your store receipt as proof of purchase. This will be needed to demonstrate your warranty coverage. Additionally, this will serve as proof that your purchase was made at an authorized TUMI retailer. Our Two Year Limited Warranty only applies to products that were purchased from an authorized TUMI store or dealer.

CUSTOMER SERVICE CONTACT NUMBERS

USA/Canada
800.781.8864

Europe
49 (0)2394.9198.0

Russia
7 (495) 787.91.06

South Africa
27.11.555.2353

United Kingdom
44 (0)20.8731.3500

Japan
81.3.3586.6520

Australia
1.800.048.377

Hong Kong
852.2882.8287

Singapore
65.6513.3589

Thailand
66.2.712.2345

For additional locations, please refer to www.TUMI.com.

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

FCC STATEMENT

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user, is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

To assure continued compliance, any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment. (For example: Use only shielded interface cables when connecting to computer or peripheral devices).

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference.

(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

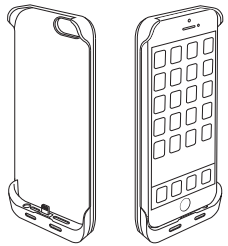
IMPORTANT

This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices. This warranty gives you certain rights, and you may also have other rights, which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

TUMI kreiert seit 1975 erstklassige Stücke für Geschäft und Reisen, die alle Facetten Ihres Lebens unterwegs verbessern, vereinfachen und verschönern. Wir möchten durch die Verbindung von makelloser Funktionalität mit Einfallsreichtum ein lebenslanger Partner für all diejenigen sein, die unterwegs sind und ihre Leidenschaft verfolgen. In Amerika entwickelt für Weltbürger überall.

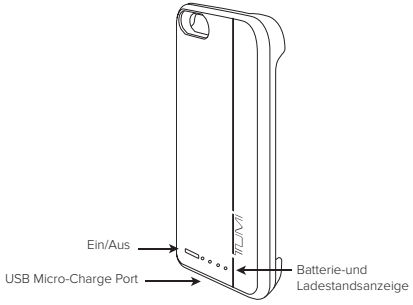
Das Netzteil für iPhone 6 von TUMI ist der ultimative Begleiter für Ihr iPhone 6. Es ist mit einer aufladbaren externen Batterie ausgestattet, die in einem schützenden, stoßsicheren, stilvollen und schlanken Gehäuse verstaut ist. Die Lithium-Ion-Polymer-Stromversorgung mit 2.200 mAh liefert Ihnen die doppelte Batteriekapazität, so dass Sie selbst an den stressigsten Tagen durchkommen, ohne nach Aufladeмöglichkeiten suchen zu müssen.

DAS NETZTEIL FÜR IPHONE 6 VON TUMI ENTHÄLT:



Das Netzteil von TUMI

USB/USB-Mikrokabel



BETRIEBSANLEITUNG

EIN-/AUSSCHALTEN

Halten Sie den Netzschalter fünf Sekunden lang gedrückt.

LADESTAND ÜBERPRÜFEN

Ein-/Aus-Schalter drücken.

LADEN

Das Netzteil von TUMI mithilfe des mitgelieferten USB/USB-Mikro-Netzkabels an Standard-USB-Anschluss anschließen.

SICHERES LADEN

Das intelligente Design des Netzteils für iPhone 6 von TUMI hat einen eingebauten Spannungssensor, der Ihr iPhone überwacht und eine sichere Stromversorgung für Ihr Mobilgerät gewährleistet. Ausstattungsmerkmale umfassen: Smart-Power-Management, thermische Temperaturkontrolle zum Schutz vor Überhitzung, Überstrom-Schutzschaltung und Kurzschlussschutz, die Batterien und Geräten Schutz vor unregelmäßiger Stromversorgung oder mangelhaften Kabelverbindungen bieten.

AUFLADEZEIT

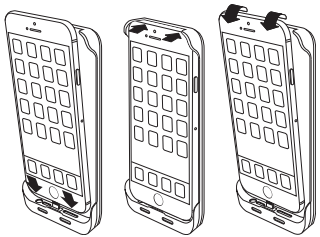
Das Netzteil für iPhone 6 von TUMI verdoppelt die Batterie-Lebensdauer Ihres Telefons.

INSTALLIEREN UND HERAUSNEHMEN

Stecken Sie Ihr iPhone 6 mit der Unterseite zuerst in das Gehäuse des Netzteils für iPhone 6 von TUMI, um sicherzustellen, dass der Anschluss in den Lightning®-Steckverbinder passt. Drücken Sie dann den oberen Teil des Geräts in das Gehäuse, während Sie vorsichtig den äußeren Rand des Gehäuses um die Kanten des Mobilgeräts formen.

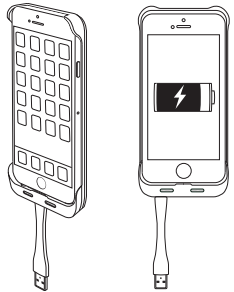
Entfernen Sie das iPhone 6 von dem Netzteil für iPhone 6 von TUMI, indem Sie das Kameraobjektiv des iPhone durch das Gehäuse drücken, so dass der obere Teil des iPhone sich herauslöst. Ziehen Sie dann das Gerät nach oben aus dem Gehäuse heraus.

Installation: Entfernen:

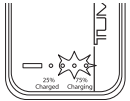


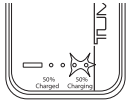
AUFLADEN DES MOBILEN NETZTEILS FÜR IPHONE 6 VON TUMI

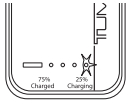
Das Netzteil für iPhone 6 von TUMI ist mit einem einfach zu handhabenden USB/USB-Mikro-Netzkabel ausgestattet und kann von jedem standardmäßigen USB-Anschluss (wie an Laptops, Computern und Autos) und von jedem externen USB-Ladegerät geladen werden.



- Stecken Sie das USB/USB-Mikro-Netzkabel in eine Standard USB-Anschlussbuchse und setzen Sie die USB-Mikro-Spitze in den USB-Mikro-Anschluss des Netzteils für iPhone 6 von TUMI.
- Vier Leuchten an der Rückseite blinken, wenn das Gerät geladen wird; jede Lampe steht für 25 % der internen Batterieladung.
- Die Leuchten zeigen die Batterieladung und den Teil der Batterie an, der noch zu laden ist. Wenn das Gerät vollständig aufgeladen ist, bleiben all Leuchten durchgehend an.
- Wenn das iPhone 6 im Gehäuse des Netzteils für iPhone 6 von TUMI installiert ist, wird die Batterie auf dem Bildschirm des Mobilgeräts angezeigt, was bedeutet, dass beide aufgeladen werden.
- Das Netzteil für iPhone 6 von TUMI erfüllt die folgenden Anforderungen:
  - Das Gerät lädt normalerweise in weniger als zwei (2) Stunden vollkommen auf.
  - Das Gerät hält die Stromversorgung zwischen zwei Ladezyklen aufrecht – üblicherweise 75 % seiner Kapazität für eine Zeit von 30 Tagen.
  - Das Gerät kann mehr als 500-mal voll aufgeladen werden und erlaubt unbegrenzte Teilaufladung.







BETRIEBSEMPFEHLUNGEN

- Das Netzteil für iPhone 6 von TUMI ist bei Lieferung geladen. Sie sollten es vor der ersten Benutzung jedoch vollständig aufladen.
- Laden Sie Ihr Netzteil für iPhone 6 von TUMI bei Nichtbenutzung alle drei Wochen neu auf.
- Bewahren Sie Batterien nicht bei hohen Umgebungstemperaturen – wie bei intensiver Sonneneinstrahlung – auf.
- Halten Sie die Batterie von Feuer und anderen extrem heißen Umgebungen fern. Vermeiden Sie zu häufiges fallenlassen, Anstoßen, Abrieb oder andere Einwirkungen auf die Batterie.
- Bei Schäden an der Batterie wie Dellen, Einstichen, Rissen, Verformungen oder Korrosion verwenden Sie die batterie nicht weiter und setzen sich mit dem Hersteller in Verbindung oder bringen Sie die Batterie zu Ihrer örtlichen Batterie-Recycling-Stelle.
- Zerlegen Sie die Batterie nicht und versuchen Sie nicht, die Batterie in irgendwelcher Weise zu reparieren oder zu verändern.
- Schützen Sie die Batterie vor Feuchtigkeit und vermeiden Sie Kontakt mit Flüssigkeiten. Halten Sie die Batterie immer trocken.
- Versuchen Sie nicht, die Batterie auf andere Weise oder mit anderen Geräten als dem USB-Anschluss des gerätes zu laden. Versuchen Sie nicht, einen Bestandteil der Batterie auszuwechseln.
- Alle Batterien wurden einer gründlichen Qualitätskontrolle unterzogen. Wenn Sie feststellen, dass Ihre Batterie extrem heiß ist, Geruch absondert, deformiert, abgerieben oder gebrochen ist, oder wenn Sie eine Anomalie feststellen, stellen Sie den Gebrauch der Batterie sofort ein und setzen sich mit TUMI in Verbindung.
- Das Beseitigen von Batterien im Müll stellt eine Verletzung bundesstaatlicher und landesweiter Umweltgesetze und Regelungen dar. Bringen Sie verbrauchte Batterien immer zu Ihrer örtlichen Batterie-Recycling-Stelle.

TECHNISCHE DATEN:

- Leistungskapazität: 2.200 mAh
- Batteriezelle: Lithium Polymer
- Aufnahmeleistung: 5 V, 1 A, USB 2.0 Mikro-USB-Buchse
- Nennleistung: 5 V, 1 A Apple Lightning-Anschluss
- Abmessungen: 5,94 (L), x 2,74 (B), x 0,57 (H) Zoll
- Gewicht: 0,18 lb/82 g

ZERTIFIKATE: ALLE VOM BLATT ÜBERNEHMEN:

KONFORM MIT FCC, CE, CB, UL, ROHS, ZERTIFIZIERT NACH REACH, BC, UN38.3

DIE TUMI-GARANTIE FÜR ACCESSOIRES

Herzlich willkommen bei TUMI. Seit seiner Gründung 1975 engagiert sich TUMI dafür, seinen Kunden eine hervorragende Eigentumserfahrung zu bieten. Wir versprechen unseren Kunden insbesondere drei Dinge:

1. Sie werden Freude an unseren innovativen Produkten haben, deren Design und Verarbeitung höchsten Ansprüchen genügen;
2. Sie genießen bei uns Kundenbetreuung der Spitzenklasse;
3. Ihr Produkt ist zwei (2) Jahre lang nach dem Kauf bei einem autorisierten TUMI-Geschäft oder -Händler durch unsere beschränkte Garantie abgedeckt.

Die unkomplizierte und umfassende Garantie von TUMI erstreckt sich auf den ursprünglichen Eigentümer des Produkts und ist ein Bestandteil dessen, was Sie als Eigentümer eines TUMI-Produkts erwarten dürfen.

ZWEI JAHRE GARANTIE

In den ersten zwei Jahren nach dem Erwerb eines TUMI-Produkts repariert TUMI sämtliche Waren, die einen Material-oder Verarbeitungsfehler aufweisen; darin eingeschlossen sind auch strukturelle Fehler. Ihre einzige Verantwortung besteht darin, uns das Produkt zu Reparaturzwecken in einer frankierten Postsendung zuzuschicken oder es zu einem TUMI-Geschäft oder einem autorisierten TUMI-Händler zu bringen, der Ihren Reparaturauftrag gegen eine geringe Bearbeitungsgebühr gerne entgegennimmt. Wir reparieren das Produkt umgehend und schicken es an Sie zurück, ohne dass Ihnen dadurch zusätzliche Kosten entstehen. In Fällen, in denen unsere Garantie nicht gilt, lassen wir Ihnen sofort einen Kostenvoranschlag für alle möglicherweise anfallenden Reparatur-und Rücksendekosten zukommen.

Diese Garantie räumt Ihnen bestimmte Rechte ein und es kann sein, dass sie sogar noch mehr Rechte – abhängig von Ihrem Wohnort – genießen. Mancherorts ist eine Ausschließung oder eine Limitation von Neben- und Folgeschäden nicht erlaubt. Entsprechend treffen die o.g. Ausschließungen und Limitationen in diesem Fall bei Ihnen nicht zu.

HUNDERTPROZENTIGES ENGAGEMENT

Bei TUMI engagieren wir uns voll und ganz dafür, dass Sie mit unseren Produkten und Dienstleistungen stets zufrieden sein können. Wenn Sie einmal in den Genuss unserer Produkte gekommen sind, werden diese hoffentlich zu treuen Begleitern auf Lebenszeit. Sie erreichen uns online rund um die Uhr auf unserer Website unter www.TUMI.com/repair oder telefonisch unter +1 800 781 TUMI (8864), wo Ihnen ein Kundendienstmitarbeiter während der normalen Geschäftsstunden zur Verfügung steht. (Eine vollständige Kontaktliste für den Kundendienst von TUMI außerhalb der USA und Kanadas finden Sie weiter unten.)

KAUFBELEG

Bitte bewahren Sie Ihren Kassenbeleg als Kaufnachweis auf. Dieser ist zum Nachweis für die Deckung Ihrer Garantie erforderlich. Außerdem dient er als Nachweis, dass Sie Ihr Produkt bei einem autorisierten TUMI-Einzelhändler gekauft haben. Unsere beschränkte Zweijahresgarantie betrifft nur Produkte, die bei einem autorisierten TUMI-Geschäft oder -Händler gekauft wurden.

KONTAKTNUMMERN FÜR DEN KUNDENDIENST

USA/Kanada
800.781.8864

Europa
+49 (0)2394.9198.0

Russland
+7 (495) 787.91.06

Südafrika
+27.11.555.2353

Vereinigtes Königreich
+44 (0)20.8731.3500

Japan
+81.3.3586.6520

Australien
+1.800.048.377

Hong Kong
+852.2882.8287

Singapore
+65.6513.3589

Thailand
+66.2.712.2345

Weitere Kontaktmöglichkeiten finden Sie auf unserer Website unter www.TUMI.com..

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

FCC-ERKLÄRUNG

Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz vor schädlichen Interferenzen beim Betrieb in Wohngebieten bereitstellen. Dieses Gerät erzeugt, nutzt und verstrahlt Radiofrequenzen, und wenn es nicht ordnungsgemäß laut der Anweisungen installiert und genutzt wird, ist es möglich, dass es andere Radiokommunikationen stört. Es besteht jedoch keine Garantie, dass diese Störungen nicht bei einer bestimmten Einbauweise vorkommen. Wenn dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stört, was bestimmt werden kann, indem man das Gerät aus- und wieder anschaltet, können Sie versuchen, die Störung durch eine der folgenden Maßnahmen zu korrigieren:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie an einem anderen Platz auf.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die nicht denselben Stromkreis hat wie die Steckdose, an die der Empfänger angeschlossen ist.

Zur Gewährleistung einer kontinuierlichen Einhaltung der Regeln könnten Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung verantwortlichen Partei genehmigt sind, die Berechtigung des Benutzers zum Betrieb dieses Geräts außer Kraft setzen. (Beispiel: Verwenden Sie beim Anschluss an den Computer oder an Peripheriegeräte nur abgeschirmte Verbindungskabel.)

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften. Der Betrieb des Geräts unterliegt den folgenden beiden Bedingungen:

(1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen.

(2) Dieses Gerät muss jede empfangene Interferenz tolerieren, einschließlich Interferenzen, die zu unerwünschten Funktionen führen können.

WICHTIG

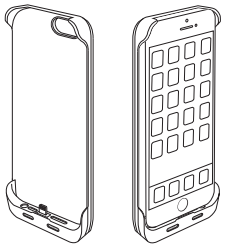
Dieses Produkt entspricht den EMV-Richtlinien unter Bedingungen, die die Verwendung konformer Peripheriegeräte und abgeschirmter Kabel zwischen Systemkomponenten einschließen. Es ist wichtig, dass Sie konforme Peripheriegeräte und abgeschirmte Kabel zwischen Systemkomponenten verwenden, um die Möglichkeit von Interferenzen mit Radios, Fernsehern und anderen elektronischen Geräten zu reduzieren.

Diese Garantie verleiht Ihnen bestimmte Rechte, wobei Ihnen je nach Staat auch noch weitere Rechte zustehen könnten. In bestimmten Staaten ist der Ausschluss oder die Beschränkung von Neben- oder Folgeschäden verboten. In diesem Fall hat der obige Ausschluss bzw. die obige Beschränkung für Sie möglicherweise keine Gültigkeit.

Desde 1975, TUMI ha estado creando artículos de primera clase para viajes y negocios, ideados para mejorar, simplificar y realzar la belleza de todos los aspectos de la vida en movimiento. Con una combinación de impecable funcionalidad e ingenio, como socios permanentes de viajeros y personas que se mueven para perseguir sus pasiones, estamos comprometidos a mejorar la calidad de los desplazamientos. Diseñado en los Estados Unidos para los ciudadanos del mundo entero.

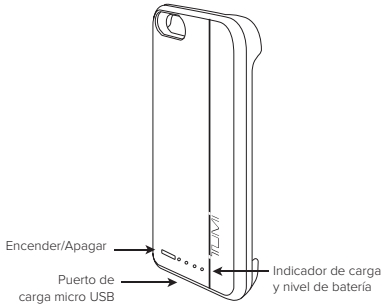
El cargador TUMI para iPhone 6 es el compañero definitivo de su iPhone 6. Ofrece una batería externa recargable integrada en una caja protectora, resistente a los golpes, delgada y elegante. La alimentación eléctrica de polímero de ion de litio de 2.200 mAh proporciona el doble de capacidad de la batería, para que sus días más ajetreados transcurran sin problemas y no tenga que buscar una fuente de alimentación para recargar su teléfono.

EL CARGADOR TUMI PARA IPHONE 6 INCLUYE:



El cargador TUMI

Microcable USB/USB



INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

PARA ENCENDER Y APAGAR

Mantenga pulsado el botón de encendido durante 5 segundos.

PARA COMPROBAR EL NIVEL DE LA BATERÍA

Pulse el botón de encendido.

PARA CARGAR

Enchufe el cargador TUMI en cualquier puerto USB estándar mediante el microcable de alimentación USB/USB incluido.

CARGA SEGURA

El cargador Tumi para iPhone 6 tiene un diseño eficiente e incorpora un circuito detector de voltaje que controla su iPhone, lo que le garantiza una alimentación segura de su móvil. Algunas de sus características son: gestión inteligente de la energía, control de gestión térmica para evitar el recalentamiento, protección frente a subidas de corriente y protección frente a cortocircuitos, para salvaguardar las baterías y los dispositivos ante corrientes de energía irregulares o malas conexiones de los cables.

INSTALACIÓN Y DESMONTAJE

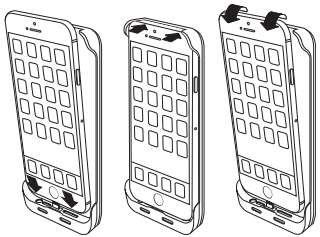
El cargador TUMI para iPhone 6 duplica la vida de la batería de su teléfono.

INSTALACIÓN Y DESMONTAJE

Coloque su iPhone 6, empezando por la parte inferior, en la caja del cargador TUMI para iPhone 6 y asegúrese de que el puerto de conexión encaje en el conector Lightning®. Empuje suavemente la parte superior del teléfono en la caja, doblando con cuidado el borde exterior de esta alrededor de los bordes del teléfono.

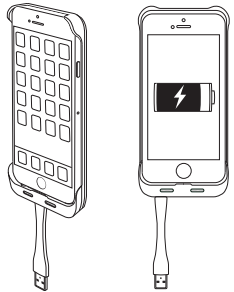
Extraiga el iPhone 6 del cargador TUMI para iPhone 6 empujando el objetivo de la cámara del iPhone a través de la caja para exponer la parte superior del iPhone, y sáquelo tirando del teléfono hacia arriba.

Instalación: Para retirarlo:

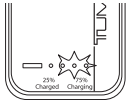


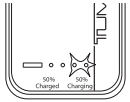
CARGA DEL CARGADOR PORTÁTIL TUMI PARA IPHONE 6

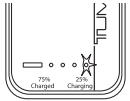
El cargador TUMI para iPhone 6 viene con un microcable de alimentación USB/USB sencillo y fácil de utilizar, y se puede cargar desde cualquier puerto USB estándar (como los que se encuentran en los ordenadores portátiles o de sobremesa y en los coches), así como desde un cargador USB individual.



- Enchufe el microcable de alimentación USB/USB en una toma de corriente USB estándar e inserte el extremo del micro USB en el puerto de carga micro USB del cargador TUMI para iPhone 6.
- En el panel posterior hay cuatro luces indicadoras de la batería que parpadean cuando se está utilizando la unidad; cada luz representa el 25 % de la energía de la batería interna.
- Las luces indican la cantidad de energía de la batería y la porción de batería que falta por cargarse. Cuando la unidad está cargada por completo, todas las luces del panel permanecen encendidas.
- Cuando el iPhone 6 esté instalado en la caja del cargador TUMI para iPhone 6, se verá la batería en la pantalla del teléfono, lo que indica que ambos se están cargando.
- El cargador TUMI para iPhone 6 incluye normalmente:
  - Carga de vacío a lleno en menos de dos (2) horas.
  - Mantiene su alimentación entre cargas, normalmente más del 75 % de su carga durante 30 días.
  - Se puede recargar durante más de 500 ciclos completos y tiene un número ilimitado de recargas parciales.







RECOMENDACIONES DE FUNCIONAMIENTO

- El cargador TUMI para iPhone 6 viene cargado, pero asegúrese de cargarlo completamente antes de usarlo por primera vez.
- Recargue su cargador TUMI para iPhone 6 una vez cada tres semanas cuando no lo utilice.
- No guarde las baterías en ambientes con temperaturas altas, ni bajo una luz solar intensa.
- No coloque la batería cerca del fuego ni en ambientes excesivamente calientes.
- Evite excesivas caídas, golpes, abrasiones u otros impactos en esta batería.
- Si la batería sufre cualquier daño, como abolladuras, perforaciones, roturas, deformidades o corrosión, deje de usarla y póngase en contacto con el fabricante, o deséchela de la forma apropiada en su centro local de reciclaje de baterías.
- No desmonte esta batería ni intente repararla o modificarla de ninguna manera.
- No exponga esta batería a la humedad ni la sumerja en líquidos. Mantenga la batería seca en todo momento.
- No intente cargar la batería mediante ningún método, aparato o conexión diferente al conector USB del dispositivo. No intente sustituir ninguna pieza de esta batería.
- Todas las baterías han sido sometidas a una exhaustiva inspección de garantía de calidad. Si nota que su batería está excesivamente caliente, emite olor, está deformada, desgastada o cuarteada, o experimenta o muestra algún fenómeno anormal, interrumpa inmediatamente su uso y contacte con TUMI.
- Desechar las baterías en la basura doméstica es ilegal conforme a las leyes y normativas medioambientales federales y estatales. Lleve siempre las baterías usadas a su centro local de reciclaje de baterías.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS:

- Capacidad eléctrica: 2.200 mAh
- Batería: polímero de litio
- Entrada nominal: 5 V, 1 A, micro USB 2.0 hembra
- Salida nominal: 5 V, 1 A, conector Lightning de Apple
- Dimensiones: 15,09 (largo) x 6,96 (ancho) x 1,45 (alto) cm
- Peso: 82 g

CERTIFICACIONES: RECOGER TODAS DE LA HOJA

CUMPLE CON FCC, CE, CB, UL, ROHS, CERTIFICADO REACH, BC, UN38.3

GARANTÍA DE ACCESORIOS DE TUMI

Bienvenido al mundo de TUMI. Desde que se fundó en 1975, TUMI se ha dedicado a ofrecer a nuestros clientes una experiencia de propiedad excepcional. En especial, asumimos tres compromisos con nuestros clientes:

1. Disfrutará al utilizar nuestros innovadores productos, que están diseñados y fabricados para ser los mejores.
2. Experimentará una atención posventa al cliente de primera categoría.
3. Durante dos (2) años después de adquirir un accesorio de TUMI en una tienda o distribuidor autorizados de TUMI, tendrá la cobertura de nuestra garantía limitada.

La garantía de TUMI se otorga al propietario original; es sencilla e integral, y es solamente una parte de la experiencia total de ser propietario de un producto TUMI.

COBERTURA DE LA GARANTÍA DE DOS AÑOS

Durante los primeros dos años en los que sea propietario de un producto de TUMI, TUMI reparará los artículos con defectos en los materiales o la mano de obra, incluidos defectos estructurales. Su única responsabilidad es enviarnos su artículo para que lo reparemos, con el franqueo prepagado, o bien llevarlo a una tienda TUMI o un distribuidor de TUMI autorizado, quien con mucho gusto procesará la reparaciónpor una tarifa nominal de procesamiento. Repararemos el artículo rápidamente y se lo enviaremos de vuelta sin coste adicional para usted. En los casos en los que nuestra garantía no se aplique, le ofreceremos rápidamente una estimación de cualquier coste de reparación y envío de vuelta en que se pueda incurrir.

Esta garantía le concede determinados derechos y es posible que también tenga otros derechos, que pueden variar de un estado a otro o entre los distintos países de Europa. Algunas jurisdicciones no permiten la exclusión o la limitación de daños indirectos o incidentales; por ello, es posible que la limitación o la exclusión anteriores no correspondan a su caso.

COMPROMISO TOTAL

En TUMI tenemos el compromiso total de mantenerle satisfecho con nuestros productos y nuestro servicio. Una vez que haya tenido el placer de adquirir y utilizar nuestros productos, esperamos que se conviertan en sus más fieles acompañantes de por vida. Puede ponerse en contacto con nosotros las 24 horas del día, los siete días de la semana, a través de la página web www.TUMI.com/repair o llamando al 800.781.TUMI (8864) en nuestro horario habitual de oficina para hablar con un representante del servicio de atención al cliente. (Para contactar con el servicio de atención al cliente de TUMI desde fuera de EE. UU. y Canadá, consulte a continuación la lista completa de contactos del servicios de atención al cliente).

COMPROBANTE DE COMPRA

Guarde el recibo de la tienda como comprobante de compra. Lo necesitará para demostrar su cobertura de garantía. Además, le servirá como comprobante de que compró el artículo en una tienda autorizada de TUMI. Nuestra garantía limitada de dos años se aplica únicamente a productos comprados en tiendas o distribuidores autorizados de TUMI.

NÚMEROS DE CONTACTO DEL SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE

EE. UU./Canadá
800.781.8864

Europa
+49 (0)2394.9198.0

Rusia
+7 (495) 787.91.06

Sudáfrica
+27.11.555.2353

Reino Unido
+44 (0)20.8731.3500

Japón
+81.3.3586.6520

Australia
+1.800.048.377

Hong Kong
+852.2882.8287

Singapur
+65.6513.3589

Tailandia
+66.2.712.2345

For additional locations, please refer to www.TUMI.com.

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

DECLARACIÓN DE LA FCC

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Tales límites han sido diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias perjudiciales en instalaciones residenciales. Este dispositivo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza siguiendo las instrucciones, podría provocar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. No obstante, no hay garantías de que tal interferencia no pueda darse en una instalación determinada. Si este dispositivo provoca interferencias dañinas para la recepción de señales de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el dispositivo, se insta al usuario a que intente corregir las interferencias mediante alguna de las medidas siguientes:

- Reoriente la antena receptora o cámbiela de lugar.
- Aumente la separación entre el dispositivo y el receptor.
- Conecte el dispositivo a una toma de corriente situada en un circuito diferente al que está conectado el receptor.

Para garantizar la continuidad del cumplimiento, todos los cambios o modificaciones no aprobados de forma expresa por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para utilizar este dispositivo. (Por ejemplo: utilice únicamente cables de interfaz blindados cuando conecte con ordenadores o dispositivos periféricos).

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

(1) Este dispositivo no debe provocar interferencias perjudiciales.

(2) Este dispositivo debe aceptar todas las interferencias recibidas, incluidas aquellas que pudieran provocar un funcionamiento no deseado.

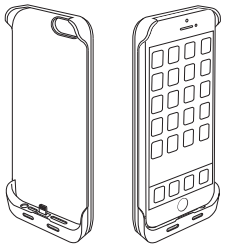
IMPORTANTE

Este producto ha demostrado que cumple con la EMC bajo condiciones que incluían la utilización de cables blindados entre componentes de sistemas y dispositivos periféricos que cumplen la normativa. Es importante que utilice cables blindados entre componentes de sistemas y dispositivos periféricos que cumplan con la normativa para reducir la posibilidad de causar interferencias en radios, televisores y otros aparatos electrónicos. Esta garantía le concede determinados derechos y es posible que también tenga otros derechos que varían de un estado a otro. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o indirectos; por lo tanto, es posible que la limitación o exclusión precedente no se aplique a usted.

Depuis 1975, TUMI crée des articles de voyage haut de gamme indispensables pour les voyages d'affaires et de loisirs, conçus pour améliorer, simplifier et embellir tous les aspects de la vie lors de déplacements. En alliant fonctionnalité sans faille et esprit d'ingéniosité, nous cherchons par-dessus tout à donner de l'ampleur aux voyages en tant que partenaire à vie de voyageurs et créateurs qui poursuivent leurs passions. Conçu aux États-Unis, pour tous les citoyens du monde.

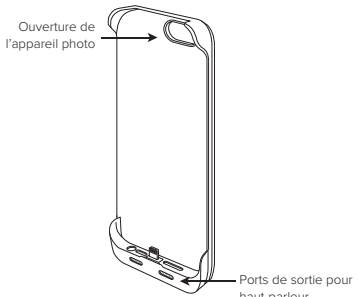
Le bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 est le compagnon idéal de votre iPhone 6. Il offre une batterie externe rechargeable intégrée dans un boîtier de protection fin, élégant et résistant aux chocs. Le bloc d'alimentation lithium-ion polymère de 2 200 mAh double la capacité de votre batterie, ce qui vous évite de chercher où charger votre téléphone lorsque votre journée est très chargée.

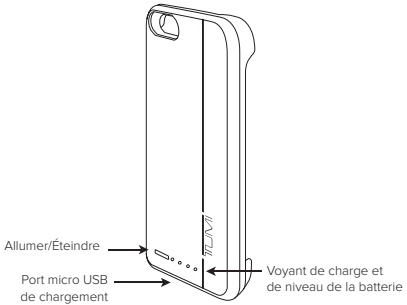
LE BLOC D'ALIMENTATION TUMI POUR IPHONE 6 COMPREND:



Le bloc d'alimentation TUMI

Un câble USB/micro USB





CONSIGNES D'UTILISATION

POUR ALLUMER/ÉTEINDRE

Maintenez le bouton de mise en marche enfoncé pendant cinq secondes.

POUR VÉRIFIER LE NIVEAU DE LA BATTERIE

Appuyez sur le bouton marche/arrêt.

POUR CHARGER

Branchez le bloc d'alimentation TUMI dans un port USB standard à l'aide du câble d'alimentation USB/micro USB fourni.

CHARGER EN TOUTE SÉCURITÉ

Le bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 est intelligemment conçu : il intègre des circuits de détection de la tension qui surveillent le chargement de votre iPhone et sécurisent son alimentation. Ses caractéristiques comprennent : la gestion intelligente de l'alimentation, le contrôle de la gestion thermique afin d'éviter la surchauffe, la protection contre les surcharges de courant et les courts-circuits pour protéger les batteries et les périphériques des irrégularités de courant et des connexions câblées défectueuses.

DURÉE DE CHARGEMENT

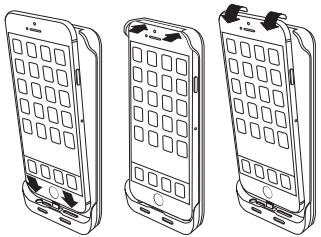
Le bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 double la durée de vie de votre batterie de téléphone.

INSTALLATION ET RETRAIT

Placez votre iPhone 6, en commençant par le bas, dans le boîtier du bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 et veillez à ce que le port de connexion soit bien inséré dans le connecteur Lightning®. Ensuite, poussez délicatement sur le haut du téléphone de façon à l'insérer dans le boîtier, en prenant soin de replier les bords externes du boîtier sur les côtés du téléphone.

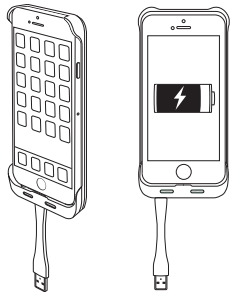
Retirez l'iPhone 6 du bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 en poussant sur l'objectif de l'appareil photo à travers le boîtier, de sorte à faire sortir le haut de l'iPhone, puis retirez le téléphone du boîtier par le haut.

Procédure d'installation : Procédure de retrait :

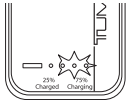


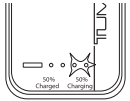
CHARGEMENT DU BLOC D'ALIMENTATION MOBILE TUMI POUR IPHONE 6

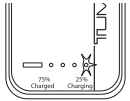
Le bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 est livré avec un câble d'alimentation USB/micro USB simple et facile d'utilisation. Il peut être chargé à partir de n'importe quel port USB standard (tels que ceux des ordinateurs portables/de bureau et des voitures) mais aussi à partir de chargeurs USB externes.



- Branchez le câble d'alimentation USB/micro USB dans une prise d'alimentation USB standard, puis insérez l'extrémité micro USB dans le port de charge micro USB du bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6.
- Les quatre voyants du panneau arrière clignotent lorsque l'unité est en cours d'utilisation ; chaque voyant représente 25 % de la charge interne de la batterie.
- Les voyants indiquent la quantité d'énergie de la batterie et la quantité de batterie qui reste à charger. Lorsque l'unité est complètement chargée, tous les voyants du panneau restent allumés.
- Lorsque l'iPhone 6 est installé dans le boîtier du bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6, la batterie apparaît sur l'écran du téléphone, indiquant que les deux sont en cours de chargement.
- Le bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 peut en général :
  - Être complètement rechargé en moins de deux (2) heures.
  - Conserver sa charge entre les recharges. En règle générale, il conserve plus de 75 % de sa charge sur 30 jours.
  - Être rechargé plus de 500 cycles complets et partiellement rechargé autant de fois que nécessaire.







CONSEILS DE FONCTIONNEMENT

- Le bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 est normalement fourni chargé, veillez cependant à le charger complètement avant de l'utiliser pour la première fois.
- Rechargez votre bloc d'alimentation TUMI pour iPhone 6 une fois toutes les trois semaines lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Ne stockez pas les piles dans des conditions de températures élevées, notamment à la lumière vive du soleil.
- N'exposez pas la batterie au feu ou à des environnements excessivement chauds. Prenez garde à ne pas faire tomber la batterie, la soumettre à des chocs, la rayer ou lui faire subir d'autres impacts.
- Si les piles présentent des dégâts tels que des encoches, des perforations, des déchirures, des déformations ou des signes de corrosion, cessez de les utiliser et contactez leur fabricant, ou jetez-les de manière appropriée dans votre centre de recyclage de piles.
- Ne démontez pas cette batterie et n'essayez pas de la réparer ou de la modifier de quelque manière que ce soit.
- Ne mettez pas cette batterie en contact avec un liquide et ne l'immergez pas. Maintenez constamment la batterie à l'abri de l'humidité.
- N'essayez pas de charger la batterie à l'aide d'un autre procédé, d'un appareil ou d'une connexion autres que le connecteur USB du périphérique. N'essayez pas de remplacer une partie de la batterie.
- Toutes les batteries ont passé un contrôle qualité rigoureux. Si vous trouvez que votre batterie est anormalement chaude, émet une odeur, est déformée, éraflée, percée ou si elle subit ou provoque un phénomène anormal, arrêtez immédiatement de l'utiliser et contactez TUMI.
- Il est interdit de jeter les piles usagées à la poubelle. Ceci est contraire aux lois d'État et fédérales concernant l'environnement. Apportez toujours vos piles usagées dans votre centre de recyclage de piles local.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES:

- Capacité électrique : 2 200 mAh
- Cellule de la batterie : lithium polymère
- Tension nominale d'entrée : 5 V, 1 A – connecteur femelle micro USB 2.0
- Tension nominale de sortie : 5 V, 1 A – connecteur Apple Lightning
- Dimensions : 15 (L), x 7 (l), x 1,45 (h) centimètres
- Poids : 82 g

CERTIFICATIONS: IMPORTER L'ENSEMBLE DEPUIS LA FICHE:

CONFORME AUX NORMES FCC, CE, CB, UL, ROHS, BC, UN38.3, CERTIFIÉ REACH

GARANTIE DES ACCESSOIRES TUMI

Bienvenue dans le monde de TUMI. Fondée en 1975, TUMI a pour mission d'offrir à sa clientèle une expérience de propriété hors du commun. Précisément, nous avons trois engagements envers nos clients :

1. Vous apprécierez nos produits innovants conçus et fabriqués pour être les meilleurs ;
2. Vous bénéficierez d'un service après-vente de renommée mondiale ;
3. Pendant deux (2) ans après avoir acheté un accessoire TUMI dans un magasin ou chez un distributeur agréé TUMI, vous serez couvert par notre garantie limitée.

La garantie TUMI couvre le propriétaire d'origine ; elle est étendue et simple et fait partie de l'expérience totale de propriété TUMI.

GARANTIE DE DEUX ANS

Pendant les deux années suivant votre achat d'un produit TUMI, TUMI réparera tout article présentant un défaut de matériau ou de fabrication, y compris tout défaut structurel. Votre seule responsabilité est de nous expédier votre article, en port payé, en vue de sa réparation ou de l'apporter dans un magasin TUMI ou chez un distributeur agréé TUMI, qui se chargera avec plaisir de traiter la réparation moyennant des frais minimes. Nous réparerons l'article rapidement et vous le renverrons sans frais supplémentaires. Dans les cas où notre garantie ne couvrirait pas votre produit, nous vous fournirons rapidement un devis des frais de réparation et de réexpédition potentiels.

Cette garantie vous confère certains droits et il se peut que vous ayez également d'autres droits qui peuvent varier d'un État à un autre ou entre les différents pays européens. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la restriction portant sur les dommages indirects ou consécutifs, par conséquent vous pouvez ne pas être concerné par la restriction ou l'exclusion ci-dessus.

ENGAGEMENT TOTAL

TUMI s'engage à vous apporter une satisfaction totale concernant ses produits et ses services. Une fois que vous aurez eu le plaisir de posséder et d'utiliser nos produits, nous espérons que ceux-ci deviendront vos fidèles compagnons pour la vie. Vous pouvez nous contacter en ligne, 24 heures sur 24, 7 jours sur 7, sur le site www.TUMI.com/repair ou en composant le 800-781-TUMI (8864) pour parler à un représentant du service client pendant les heures d'ouverture normales. (Pour contacter le service client TUMI en dehors des États-Unis et du Canada, veuillez consulter la liste complète des contacts du service client ci-dessous.)

JUSTIFICATIF D'ACHAT

Veuillez conserver le ticket de caisse du magasin comme justificatif d'achat. Vous en aurez besoin pour prouver que votre produit est couvert par la garantie. Ce ticket servira également de preuve que votre achat a été effectué auprès d'un détaillant agréé TUMI. Notre garantie limitée de deux ans ne s'applique qu'aux produits ayant été achetés dans un magasin ou auprès d'un distributeur agréé TUMI.

NUMÉROS DE TÉLÉPHONE DU SERVICE CLIENT

É.-U./Canada
800.781.8864

Europe
+49 (0)2394.9198.0

Russie
+7 (495) 787.91.06

Afrique du Sud
+27.11.555.2353

Royaume-Uni
+44 (0)20.8731.3500

Japon
+81.3.3586.6520

Australie
+1.800.048.377

Hong Kong
+852.2882.8287

Singapour
+65.6513.3589

Thailand
+66.2.712.2345

Pour les autres pays, veuillez consulter le site www.TUMI.com.

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

DÉCLARATION FCC

Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un dispositif numérique de classe B, conformément à la section 15 du règlement de la FCC. Ces limites ont été établies pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie qu'une installation particulière ne produira pas d'interférence. Si cet équipement cause une interférence nuisible à la réception radio ou télévisée, ce qui peut être déterminé en allumant ou en éteignant l'équipement, nous incitons l'utilisateur à essayer de rectifier l'interférence en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Augmenter l'espace entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.

Pour s'assurer de la totale conformité, tout changement ou toute modification n'étant pas approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement. (Par exemple : utilisez uniquement des câbles d'interface blindés lorsque vous connectez l'appareil à un ordinateur ou à un périphérique.)

Cet appareil est conforme à la section 15 du règlement de la FCC. L'utilisation de ce produit est soumise aux deux conditions suivantes :

(1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles.

(2) Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, même celles qui sont susceptibles de provoquer des dysfonctionnements.

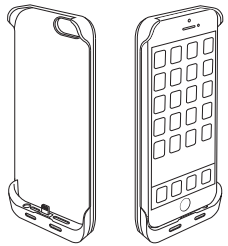
REMARQUE IMPORTANTE

Ce produit peut présenter une compatibilité électromagnétique sous certaines conditions, par exemple, s'il est utilisé avec des dispositifs périphériques compatibles et des câbles blindés entre les divers composants du système. Il est important que vous utilisiez des dispositifs périphériques compatibles et des câbles blindés entre les divers composants du système pour réduire le risque d'éventuelles interférences avec les radios, les téléviseurs et les autres appareils électroniques. Cette garantie vous confère certains droits et il se peut que vous ayez également d'autres droits qui peuvent varier d'un État à un autre. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la restriction portant sur les dommages indirects ou consécutifs, par conséquent vous pouvez ne pas être concerné par la restriction ou l'exclusion ci-dessus.

Sin dal 1975, TUMI crea articoli essenziali e di altissima qualità per il lavoro e il viaggio pensati per migliorare, semplificare e rendere esteticamente più piacevoli tutti gli aspetti della vita in movimento. Uniamo una funzionalità impeccabile con uno spirito altamente creativo e ci impegniamo a rendere il viaggio un'esperienza migliore nel nostro ruolo di partner per le persone sempre in movimento e sempre indaffarate che inseguono le loro passioni. Progettato negli Stati Uniti, per i cittadini del mondo.

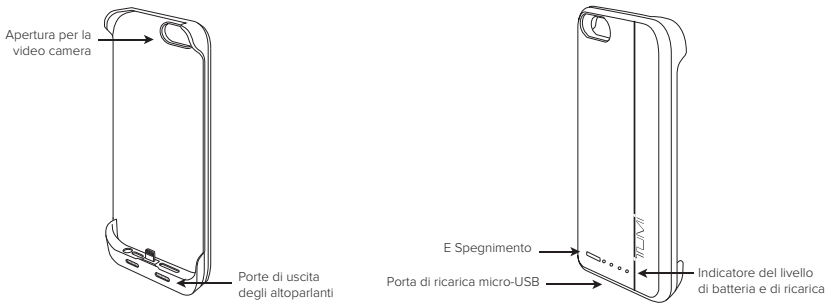
L'iPhone 6 ha un nuovo compagno di avventure: TUMI Power Pack per iPhone 6. La batteria esterna ricaricabile integrata in una sottile, ma al tempo stesso robusta ed elegante custodia protettiva ne rappresenta il tratto distintivo. L'accumulatore litio-ione-polimero da 2.200 mAh garantisce una carica doppia rispetto alla capacità della batteria, consentendo di districarsi facilmente nelle giornate più frenetiche senza dover andare alla disperata ricerca di una fonte di alimentazione per ricaricare il telefono.

IL TUMI POWER PACK PER IPHONE 6 COMPRENDE:



Il TUMI Power Pack

Cavo micro-USB/USB


Apertura per la video camera
Porte di uscita degli altoparlanti
E Spegnimento
Porta di ricarica micro-USB
Indicatore del livello di batteria e di ricarica

ISTRUZIONI PER L'USO

ACCENSIONE E SPEGNIMENTO

Tenere premuto il tasto di accensione per cinque secondi.

PER CONTROLLARE IL LIVELLO DELLA BATTERIA

Premere il tasto di accensione/spegnimento.

PER CARICARE

Collegare il TUMI Power Pack a una porta USB standard utilizzando il cavo di alimentazione micro-USB/USB in dotazione.

RICARICA SICURA

Il TUMI Power Pack per iPhone 6 è progettato in maniera intelligente e dispone di un circuito integrato per il rilevamento della tensione che controlla l'iPhone affinché venga alimentato in modo sicuro. Tra le sue principali caratteristiche: gestione intelligente dell'energia, monitoraggio termico per prevenire il surriscaldamento, protezione da sovracorrenti e cortocircuiti per salvaguardare le batterie e i dispositivi da sbalzi di corrente o da errate connessioni dei cavi.

TEMPO DI RICARICA

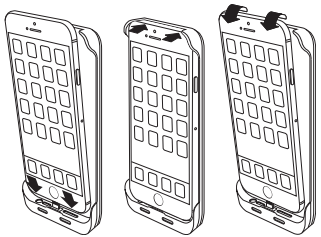
Il TUMI Power Pack per iPhone 6 raddoppia la durata della batteria del telefono.

INSTALLAZIONE E RIMOZIONE

Posizionare l'iPhone 6 dal basso nella custodia del TUMI Power Pack per iPhone 6 in modo che la porta di connessione si innesti nel connettore Lightning®. Spingere quindi delicatamente la parte superiore del telefono nella custodia, ripiegando con delicatezza il profilo esterno della custodia lungo i bordi del telefono.

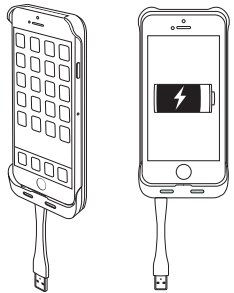
Estrarre l'iPhone 6 dal TUMI Power Pack per iPhone 6 facendo pressione sull'obiettivo della fotocamera dell'iPhone attraverso la custodia, in modo che la parte superiore del telefono fuoriesca per prima, quindi sollevare ed estrarre l'iPhone dalla custodia.

Come installarlo: Come rimuoverlo:

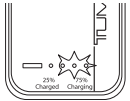


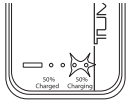
RICARICA DEL TUMI MOBILE POWER PACK PER IPHONE 6

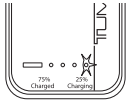
Il TUMI Power Pack per iPhone 6 è dotato di un semplice cavo di alimentazione micro-USB/USB di facile utilizzo, che rende possibile la ricarica da qualsiasi porta USB standard (come quelle presenti su laptop, computer e nelle automobili) e da caricatori USB separati.



- Collegare il cavo di alimentazione micro-USB/USB a una presa di alimentazione USB standard, quindi inserire il puntale micro-USB nella porta di carica dedicata del TUMI Power Pack per iPhone 6.
- Le quattro spie della batteria sul pannello posteriore lampeggiano quando l'unità è in uso; ciascuna spia rappresenta il 25% dell'energia della batteria interna.
- Le spie indicano la quantità di energia nella batteria e la parte di batteria che rimane da ricaricare. Al termine del caricamento, tutte le spie sul pannello rimangono accese.
- Quando l'iPhone 6 è alloggiato nella custodia del TUMI Power Pack per iPhone 6, lo stato della batteria viene visualizzato sul display del telefono per indicare il caricamento in corso di entrambi i dispositivi.
- Il TUMI Power Pack per iPhone 6 generalmente:
    - Si ricarica completamente in meno di due (2) ore.
    - Conserva l'energia tra due operazioni di ricarica, solitamente più del 75%, per 30 giorni.
    - Tollera oltre 500 cicli completi di ricarica e può essere caricato parzialmente per un numero illimitato di volte.







CONSIGLI PER L'USO

- Il TUMI Power Pack per iPhone 6 viene fornito carico, ma è importante ricaricarlo completamente prima del primo utilizzo.
- Ricaricare il TUMI Power Pack per iPhone 6 una volta ogni tre settimane, quando non lo si utilizza.
- Non conservare le batterie in ambienti esposti ad alte temperature, compresa la luce solare intensa.
- Non collocare le batterie accanto a fiamme libere né in altri ambienti eccessivamente caldi. Fare attenzione a non sottoporre la batteria a cadute, urti, abrasioni o altri impatti violenti.
- In caso di danni alla batteria, quali ammaccature, forature, lacerazioni, deformità o corrosione, interromperne l'uso e contattare il produttore oppure smaltire opportunamente la batteria presso un centro locale di riciclaggio delle batterie.
- Non tentare in alcuna maniera di smontare, riparare o modificare la batteria.
- Non esporre la batteria all'umidità e non immergerla in sostanze liquide. Conservare sempre la batteria all'asciutto.
- Non tentare di ricaricare la batteria utilizzando qualsiasi metodo, apparecchiatura o connessione diversi dal connettore USB del dispositivo. Non tentare di sostituire nessuna parte della batteria.
- Tutte le batterie sono state sottoposte a un rigoroso controllo di qualità. Qualora la batteria si surriscaldasse, emettesse odore, fosse deformata, abrasa, tagliata o laddove si notassero fenomeni anomali, interromperne immediatamente l'uso e contattare TUMI.
- Lo smaltimento delle batterie nella spazzatura è una pratica illegale in base alle leggi e alle normative ambientali statali e federali. Effettuare sempre lo smaltimento delle batterie presso un centro di riciclaggio locale.

SPECIFICHE TECNICHE:

- Capacità: 2.200 mAh
- Cella della batteria: Litio-polimero
- Ingresso nominale: 5V, 1A, micro-USB 2.0 femmina
- Uscita nominale: 5V, 1A connettore Lightning di Apple
- Dimensioni: 15,09 (L) x 6,95 (P) x 1,45 (H) cm
- Peso: 82 g

CERTIFICAZIONI: RICAVARE DALLE SCHEDE

FCC, CE, CB, UL, ROHS COMPLIANT, REACH CERTIFIED, BC, UN38.3

GARANZIA SUGLI ACCESSORI TUMI

Benvenuti nel mondo degli accessori TUMI. Sin dalla sua fondazione nel 1975, TUMI si è impegnata a garantire ai suoi clienti un'esperienza d'acquisto senza eguali. In particolare, tre sono le promesse che abbiamo fatto ai nostri clienti:

1. Il piacere di utilizzare prodotti innovativi progettati e realizzati per essere i migliori;
2. Un servizio di assistenza clienti post-vendita di primo livello;
3. Due (2) anni di Garanzia Limitata dopo l'acquisto di un accessorio TUMI presso un rivenditore o un negozio TUMI autorizzato.

La garanzia TUMI copre il proprietario originario, è chiara e completa, e rappresenta solo in parte il piacere di possedere un prodotto TUMI.

DUE ANNI DI COPERTURA

Durante i due anni successivi all'acquisto del prodotto TUMI, TUMI provvederà alla riparazione di tutti gli articoli che presentino difetti di materiali o lavorazione compresi eventuali difetti strutturali. Sarà sufficiente inviarci l'articolo per la riparazione, con spese postali pagate, oppure recarsi presso un negozio o un rivenditore autorizzato TUMI, i quali saranno lieti di effettuare la riparazione a un costo nominale di commissione. L'articolo in questione sarà rapidamente riparato e rispedito al cliente senza alcun costo aggiuntivo. Nei casi in cui la garanzia non sia valida, sarà nostra premura inviare nel minor lasso di tempo possibile un preventivo dei costi dell'eventuale riparazione e spedizione.

Questa garanzia conferisce al cliente precisi diritti giuridici ed eventuali altri diritti, che potrebbero essere diversi da Stato a Stato o nei vari Paesi europei. Alcune giurisdizioni non consentono l'esclusione o la limitazione dei danni accidentali o indiretti, il che potrebbe invalidare la limitazione o l'esclusione di cui sopra.

IMPEGNO TOTALE

Noi di TUMI siamo da sempre totalmente impegnati a soddisfare i nostri clienti con prodotti e assistenza di qualità. Una volta avuto il piacere di acquistare e utilizzare i nostri prodotti, ci auguriamo che diventino vostri fidati compagni per tutta la vita. Potete contattarci online, 24 ore su 24, 7 giorni a settimana, sul sito www.TUMI.com/repair, oppure potete chiamare il numero 800.781.TUMI (8864) per parlare con lo staff del servizio di Assistenza Clienti durante i normali orari lavorativi. (Per contattare il servizio di assistenza clienti di TUMI al di fuori di Stati Uniti e Canada, consultare l'elenco completo dei contatti del servizio di assistenza riportato di seguito.)

PROVA D'ACQUISTO

Conservare la ricevuta o lo scontrino del negozio come prova di acquisto del prodotto. Saranno necessari per dimostrare la copertura in garanzia. I medesimi serviranno, inoltre, come prova che l'acquisto è stato effettuato presso un rivenditore autorizzato TUMI. La nostra garanzia limitata della durata di due anni è valida solo sui prodotti acquistati presso rivenditori o negozi TUMI autorizzati.

RECAPITI TELEFONICI DELL'ASSISTENZA CLIENTI

USA/Canada
800.781.8864

Europa
+49 (0)2394.9198.0

Russia
+7 (495) 787.91.06

Sudafrica
+27.11.555.2353

Regno Unito
+44 (0)20.8731.3500

Giappone
+81.3.3586.6520

Australia
+1.800.048.377

Hong Kong
+852.2882.8287

Singapore
+65.6513.3589

Tailandia
+66.2.712.2345

For additional locations, please refer to www.TUMI.com.

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

DICHIARAZIONE FCC

Questo dispositivo è stato collaudato e trovato conforme ai limiti imposti ai dispositivi digitali di classe B nella Parte 15 delle regole FCC. Questi limiti sono previsti per garantire una ragionevole protezione contro interferenze dannose in installazioni residenziali. Questo dispositivo genera, usa e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non installato e usato secondo le istruzioni, può causare interferenze dannose per le comunicazioni radio. Non esiste tuttavia alcuna garanzia che tali interferenze non si verifichino in una specifica installazione. Se questo dispositivo dovesse causare interferenze dannose per le ricezioni radio o televisive, il che può essere verificato spegnendo e riaccendendo il dispositivo, si consiglia di eliminare le interferenze adottando una o più delle seguenti misure:

- Orientare o posizionare diversamente l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza fra il dispositivo e il ricevitore.
- Collegare il dispositivo a una presa collocata su una linea diversa da quella cui è collegato il ricevitore.

Al fine di garantire una conformità costante, eventuali modifiche o cambiamenti non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità stessa potrebbero invalidare il diritto dell'utente all'utilizzo di questo dispositivo (ad esempio, usare unicamente cavi di interfaccia schermati per la connessione al computer o ad altre periferiche).

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Regole FCC. L'utilizzo è soggetto alle seguenti due condizioni:

(1) Questo dispositivo non deve causare interferenze dannose.

(2) Questo dispositivo deve tollerare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che potrebbero causarne il malfunzionamento.

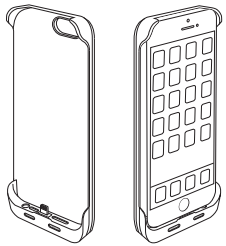
IMPORTANTE

Questo prodotto ha dimostrato la propria adempienza EMC in condizioni che comprendono fra i componenti del sistema l'utilizzo di dispositivi periferici e cavi schermati adempienti. Si consiglia vivamente di utilizzare fra i componenti del sistema dispositivi periferici e cavi schermati adempienti per ridurre la possibilità di causare interferenze su radio, televisori e altri dispositivi elettronici. Questa garanzia conferisce al cliente precisi diritti giuridici ed eventuali altri diritti, variabili in funzione delle normative locali. Alcuni Stati non consentono l'esclusione o la limitazione dei danni accidentali o indiretti, il che potrebbe invalidare la limitazione o l'esclusione di cui sopra.

С 1975 года компания TUMI выпускает предметы первой необходимости мирового класса для бизнеса и путешествий, которые призваны усовершенствовать, упростить и украсить все аспекты жизни в дороге. Сочетая безупречную функциональность с неординарностью, мы делаем ваши поездки более комфортными и стремимся стать постоянным партнером путешественников и творцов, которые следуют за своей страстью. Разработано в Америке для тех, кто ездит по всему миру.

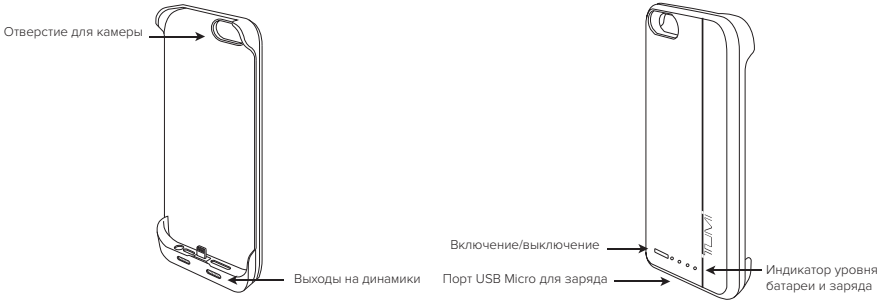
Портативный блок питания TUMI для iPhone 6 — идеальный компаньон для вашего iPhone 6. Это перезаряжаемый внешний аккумулятор, встроенный в защитный ударопрочный стильный и тонкий корпус. Литий-ионный полимерный источник питания емкостью 2200 мАч дает возможность в два раза увеличить емкость батареи телефона, чтобы даже в самые напряженные дни вам не приходилось отвлекаться на поиск розетки для подзарядки.

ПОРТАТИВНЫЙ БЛОК ПИТАНИЯ TUMI ДЛЯ IPHONE 6 ВКЛЮЧАЕТ СЛЕДУЮЩИЕ КОМПОНЕНТЫ:



Портативный блок питания TUMI

Кабель USB/USB Micro



ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ
Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение пяти секунд.

ПРОВЕРКА УРОВНЯ ЗАРЯДА БАТАРЕИ
Нажмите кнопку включения/выключения.

ЗАРЯДКА
Подключите портативный блок питания TUMI Power Pack к любому стандартному USB-порту с помощью прилагаемого кабеля USB/Micro USB.

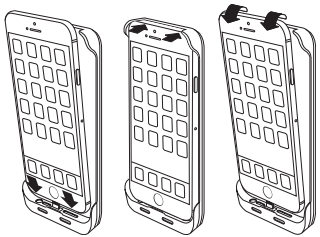
БЕЗОПАСНАЯ ЗАРЯДКА
Высокотехнологичный портативный блок питания TUMI для iPhone 6 обладает встроенными датчиками напряжения, которые контролируют iPhone, обеспечивая безопасное питание подключенного мобильного устройства. Встроенные функции включают: автоматическое управление питанием, температурный контроль, позволяющий защитить аккумулятор и устройство от перегрева, перегрузки и короткого замыкания, перепадов напряжения и плохого соединения кабеля.

ВРЕМЯ ЗАРЯДКИ
Портативный блок питания TUMI для iPhone 6 в два раза увеличивает емкость питания телефона.

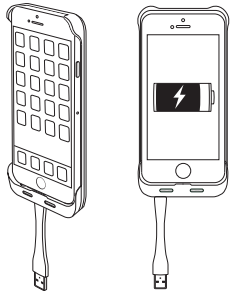
УСТАНОВКА И ИЗВЛЕЧЕНИЕ
Установите свой iPhone 6 нижней частью в разъем портативного блока питания TUMI для iPhone 6 так, чтобы порт соединения подключился в док-коннектору Lightning®. Затем осторожно надавите на верхнюю часть телефона, чтобы погрузить его в корпус, аккуратно нажимая по краям телефона, вдавите его в корпус.

Достаньте iPhone 6 из портативного блока питания TUMI для iPhone 6, нажав на объектив камеры iPhone через корпус так, чтобы iPhone вышел из корпуса в верхней части, а затем потяните телефон вверх.

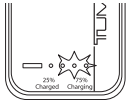
Как установить: Как извлечь:

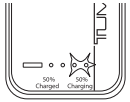


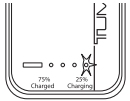
ЗАРЯДКА ПОРТАТИВНОГО БЛОКА ПИТАНИЯ TUMI ДЛЯ IPHONE 6
Портативный блок питания TUMI для iPhone 6 поставляется в комплекте с удобным кабелем USB/Micro USB и легко заряжается с помощью любого стандартного USB-порта (в ноутбуках, компьютерах и автомобилях) и зарядных устройств с USB-разъемом.



- Подключите кабель питания USB/Micro USB к стандартному USB-разъему и вставьте наконечник Micro USB в соответствующий разъем Micro USB блока питания TUMI для iPhone 6.
- На боковой панели есть четыре световых индикатора аккумулятора, которые мигают красным цветом во время использования; каждое деление обозначает 25% от мощности внутреннего аккумулятора.
- Индикаторы указывают на количество энергии в аккумуляторе и объем предстоящей зарядки. Когда устройство будет полностью заряжено, все индикаторы на боковой панели будут светиться.
- Когда iPhone 6 установлен в корпус портативного блока питания TUMI для iPhone 6, состояние аккумулятора будет отображаться на экране телефона, указывая, что оба аккумулятора заряжаются.
- Обычно портативный блок питания TUMI для iPhone 6:
  - Будучи полностью разряженным, заряжается менее чем за 2 (два) часа.
  - Сохраняет уровень зарядки в течение 30 дней между зарядками, как правило, более 75% своего заряда.
  - Может заряжаться более 500 полных циклов, а также имеет неограниченное количество частичных подзарядок.







РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- Портативный блок питания TUMI для iPhone 6 поставляется заряженным, но не забудьте зарядить его полностью перед первым использованием.
- Перезаряжайте мобильный блок питания TUMI для iPhone 6 каждые три недели, когда он не используется.
- Не храните аккумуляторы в условиях высокой температуры и не подвергайте их чрезмерному воздействию солнечного света.
- Не оставляйте аккумулятор возле огня и в местах с очень высокой температурой. Предотвращайте падения с высоты, удары, царапины или другие воздействия на аккумулятор.
- Если на аккумуляторе появились следы повреждений, такие как вмятины, проколы, разрывы, деформации или коррозия, прекратите его использование и обратитесь к производителю или утилизируйте аккумулятор надлежащим образом в местном центре по утилизации аккумуляторов.
- Не разбирайте аккумулятор и не пытайтесь самостоятельно ремонтировать или иным образом модифицировать его.
- Не подвергайте аккумулятор воздействию влаги и не погружайте его в жидкость. Всегда храните аккумулятор в сухом состоянии.
- Не пытайтесь заряжать аккумулятор, кроме как через разъем USB. Не пытайтесь заменить какую-либо деталь этого аккумулятора.
- Все аккумуляторы прошли тщательную проверку качества. Если вы обнаружите, что аккумулятор перегрелся, источает запах, деформировался, протерт, порезан, или заметите какую-либо иную неисправность, немедленно прекратите использование аккумулятора и обратитесь в компанию TUMI.
- Выбрасывать аккумуляторы вместе с обычным мусором запрещено региональными и федеральными экологическими законами и нормами. Всегда относите использованные аккумуляторы в местный центр утилизации аккумуляторов.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:

- Емкость: 2200 мАч
- Тип ячейки: литий-полимерная
- Номинальные входные электрические параметры: 5 В, 1 А, Micro USB 2.0 розеточного типа
- Номинальные выходные электрические параметры: 5 В, 1 А док-коннектор Apple Lightning
- Размеры: 5,94 (д) x 2,74 (ш) x 0,57 (в) дюймов [15,09 (д) x 6,95 (ш) x 1,45 (в) см]
- Масса: 0,18 фунтов/82 г

СЕРТИФИКАЦИЯ: ИЗ ТЕХНИЧЕСКОГО ПАСПОРТА

FCC, CE, CB, UL, ROHS, REACH, BC, UN38.3

ГАРАНТИЯ НА АКСЕССУАРЫ TUMI

Добро пожаловать в мир TUMI. С момента основания в 1975 г. компания TUMI предоставляет своим клиентам высочайший уровень обслуживания. А именно, мы взяли на себя три обязательства по отношению к нашим клиентам:

1. Вам понравятся наши инновационные продукты, которые отличает отличный дизайн и качество изготовления;
2. Мы предоставляем послепродажное обслуживание мирового класса;
3. В течение 2 (двух) лет после приобретения аксессуаров TUMI в официальном магазине или у дилера TUMI будет действовать ограниченная гарантия.

Гарантия TUMI распространяется на первоначального владельца; это простая комплексная гарантия, которая представляет собой лишь один из аспектов обслуживания, предлагаемых компанией TUMI.

ДВА ГОДА ГАРАНТИИ

В течение первых двух лет использования продукции TUMI компания TUMI обязуется исправлять любые дефекты материалов или изготовления, включая любые дефекты конструкции. Все, что вам потребуется, — отправить изделие на ремонт (с оплатой почтовых расходов) или принести его в магазин TUMI или официальному дилеру TUMI, которые выполнят ремонт за символическую плату. Мы быстро отремонтируем это изделие и отправим его вам, не взимая с вас платы. В тех случаях, когда наша гарантия не действует, мы быстро предоставим примерную оценку стоимости ремонта и пересылки.

Настоящая гарантия дает Вам определенные юридические права; Вы можете обладать другими правами, которые могут быть различны в зависимости от штата или европейской страны. Законодательство некоторых стран не допускает исключения или ограничения ответственности за случайные или косвенные убытки, поэтому вышеназванные ограничения или исключения могут не относиться к Вам.

ПОЛНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Мы обязуемся постоянно обеспечивать удовлетворенность продукцией и обслуживанием компании TUMI. Мы надеемся, что после приобретения нашей продукции она станет вашим надежным спутником. Вы можете связаться с нами в режиме онлайн круглосуточно, семь дней в неделю через веб-сайт www.TUMI.com/repair или позвонить по телефону 800-781-TUMI (8864), чтобы поговорить с представителем службы по работе с клиентами в обычные рабочие часы. (Чтобы связаться с отделом обслуживания клиентов компании TUMI за пределами США и Канады, ознакомьтесь с приведенным ниже списком отделов обслуживания клиентов.)

ПОДТВЕРЖДЕНИЕ ПОКУПКИ

Сохраните свой чек из магазина как подтверждение покупки. Он понадобится, чтобы подтвердить право на гарантийное обслуживание. Кроме того, он будет служить подтверждением того, что ваша покупка была сделана в официальном розничном магазине TUMI. Наша двухлетняя ограниченная гарантия распространяется только на продукты, которые были приобретены в официальном магазине или у дилера TUMI.

НОМЕРА КОНТАКТНЫХ ТЕЛЕФОНОВ СЛУЖБЫ ПО РАБОТЕ С КЛИЕНТАМИ

США/Канада
800.781.8864

Европа
49 (0)2394.9198.0

Россия
7 (495) 787.91.06

ЮАР
2711.555.2353

Великобритания
44 (0)20.8731.3500

Япония
81.3.3586.6520

Австралия
1.800.048.377

Гонконг
852.2882.8287

Сингапур
65.6513.3589

Таиланд
66.2.712.2345

Информацию по другим регионам см. на веб-сайте www.TUMI.com.

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

ЗАКЛЮЧЕНИЕ ФЕДЕРАЛЬНОЙ КОМИССИИ ПО СРЕДСТВАМ СВЯЗИ (FCC) США

Данное оборудование протестировано и признано соответствующим ограничениям для цифровых устройств класса B, согласно части 15 правил FCC. Эти ограничения введены для обеспечения разумной защиты от вредных помех в жилых помещениях. Данное оборудование генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию; при установке и использовании с нарушением данных инструкций могут возникать радиопомехи. Тем не менее, нет никакой гарантии отсутствия помех в каждом конкретном случае. Если данное оборудование вызывает помехи радио- или телевизионному приему, что может быть установлено путем выключения и включения устройства, пользователю рекомендуется попробовать устранить помехи одним из следующих способов:

- Переориентировать или переместить приемную антенну.
- Увеличить расстояние между устройством и приемником.
- Подключить оборудование и приемник к разным розеткам или электрическим контурам.

Любые изменения или модификации, не одобренные непосредственно стороной, ответственной за соблюдение этих требований, могут лишить пользователя права пользования оборудованием. (Например, используйте только экранированный кабель интерфейса для подключения к компьютеру или периферийным устройствам).

Данное устройство соответствует требованиям части 15 правил FCC. Функционирование устройства подчиняется следующим двум условиям:

(1) Данное устройство не должно создавать помех.

(2) Данное устройство должно выдерживать любые помехи, включая помехи, которые могут приводить к неправильной работе.

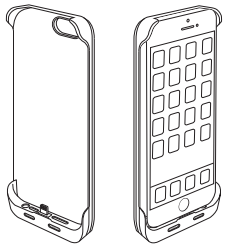
ВНИМАНИЕ!

Данное изделие было проверено на соответствие требованиям по электромагнитной совместимости при использовании соответствующих требованиям периферийных устройств и соединении компонентов системы экранированными кабелями. Необходимо использовать соответствующие требованиям периферийные устройства и соединять компоненты системы экранированными кабелями для предотвращения помех работе радио, телевизоров и других электронных устройств. Эта гарантия дает вам определенные права, у вас также могут быть другие права, которые в разных штатах могут быть разными. Некоторые штаты не позволяют исключение или ограничение ответственности за побочные или последующие повреждения, поэтому вышеуказанное ограничение или исключение может быть неприменимо к вам.

1975年の創業以来、トゥミは、ビジネスとトラベルに欠かせないワールドクラスのアイテムをお届けしてきました。簡単にアップグレードができる優れたデザインは、シンプルで美しく、軽快な移動をスマートにサポートします。こだわりの哲学を完璧な機能性に表現したトゥミの製品は、目的を追求して移動し、夢の実現を目指す人々の一生のパートナーとして、いっそう充実した旅の実現に貢献します。トゥミの製品はアメリカでデザインされており、世界中の方々にご利用いただいています。

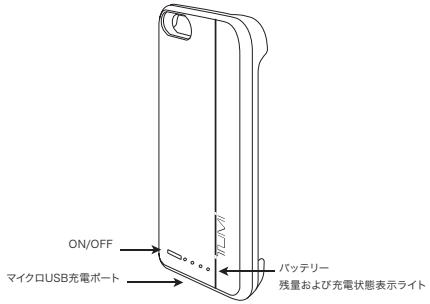
トゥミ iPhone 6用パワー・パックは、お使いのiPhone 6のための究極のアクセサリーです。iPhoneをしっかりと保護する衝撃に強いスタイリッシュでスリムなケースに、充電式外付けバッテリーを統合しました。2,200mAhリチウムイオンポリマーバッテリーによって2倍の電池容量を供給し、充電の手間や心配を取り除き、多忙な一日をフルにサポートします。

トゥミ iPhone 6用パワー・パックには次のものが含まれます。



トゥミ パワー・パック

USB／マイクロUSBケーブル



操作方法

電源をON／OFFにするには

電源ボタンを5秒間押し続けます。

充電レベルを確認するには

ON／OFFボタンを押します。

充電するには

付属のUSB／マイクロUSB電源ケーブルを使用して、
トゥミ パワー・パックを標準USB電源ポートに差し込みます。

安全な充電

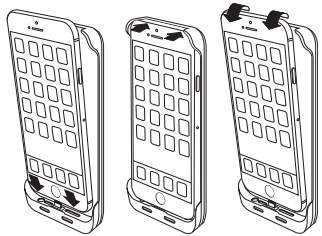
トゥミ　iPhone　6用パワー・パックはインテリジェントな機能を搭載。iPhoneの充電を監視する電圧検出回路を内蔵しているため、お使いのiPhoneに安全な電力を供給できます。その他の機能には、スマート・パワー・マネジメント、過熱を防止するためのサーマル・マネジメント・モニタリング、バッテリーとデバイスを異常な電流やケーブルの接続不良から守るための過電流保護およびショート保護などがあります

使用可能時間を延長

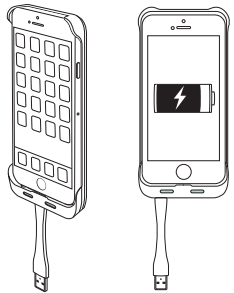
トゥミ iPhone 6用パワー・パックは、お使いのiPhoneのバッテリー寿命を倍増します。

取り付け・取り外し方法
トゥミ iPhone 6用パワー・パックのケースに、iPhone 6の底部を挿入し、接続ポートをLightning®コネクターにきちんと合わせます。iPhoneの周囲全体にケースがフィットするようにケースを注意しておさえながら、iPhoneの上部をそっと押してケース内に装着します。
トゥミ iPhone 6用パワー・パックからiPhone 6を取り外すには、ケースの外側からカメラのレンズを押してiPhoneの上部をケースの外に出し、iPhoneを上に引き上げて取り外します。

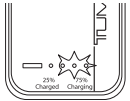
取り付け方法：　　取り外し方法：

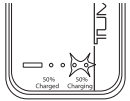


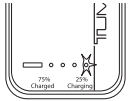
トゥミ IPHONE 6用パワー・パックの充電
トゥミ iPhone 6用パワー・パックにはシンプルで便利なUSB／マイクロUSB電源ケーブルが付属しているため、あらゆる標準USBポート（ラップトップ、コンピューター、自動車に付属しているものなど）および個別のUSB充電器を使って充電することができます。



- USB／マイクロUSB電源ケーブルを標準USBコンセントに差し込んで、マイクロUSBの先端をトゥミ iPhone 6用パワー・パックのマイクロUSB充電ポートに挿入します。
- 充電中に点滅する4つのパックパネルライトがあります。それぞれのライトは内蔵バッテリーの25%のバッテリー電力を示します。
- ライトはバッテリー内の電力残量と、必要充電量を示します。ユニットのフル充電が完了すると、パネルライトはすべて点灯した状態になります。
- トゥミ　iPhone　6用パワー・パックのケースにiPhone　6を取り付けると、画面にバッテリーが表示され、iPhone　6とトゥミ　iPhone　6用パワー・パックの両方のバッテリーが充電されていることを示します。
- トゥミ iPhone 6用パワー・パックは、通常：
  - 空の状態からフル充電までを2時間未満で完了します。
  - 充電間における電力を保ち、通常は、30日間でその75%超が保たれます。
  - 500回以上再充電することができ（フル充電サイクル数）、継ぎ足し充電であれば回数に制限はありません。







推奨動作条件

- トゥミ iPhone 6用パワー・パックは充電された状態で配送されますが、初めてご使用になる前に、必ずフルに充電してください。
- トゥミ iPhone 6用パワー・パックは、ご使用にならない時には、3週間に1回充電してください。
- バッテリーは、日差しが強い場所や高温の場所には保管しないでください。
- バッテリーを火の近くや、その他の過度に高温な場所に置かないでください。バッテリーに、ぶつけたり落としたりなどの衝撃を与えることのないよう、ご注意ください。
- バッテリーに損傷（へこみ、穴、割れ目、変形、腐食等）が生じた場合には、使用を中止し、メーカーに連絡するか、適切な方法で 最寄りのバッテリーリサイクルセンターで処分してください。
- いかなる方法によっても、バッテリーは分解、修理または改造しようとしないでください。
- バッテリーは湿気にさらさないでください。また、液体に浸さないでください。バッテリーは常に乾いた状態にしてください。
- USBコネクター以外のいかなる方法、器具、接続によっても、バッテリーを充電しようとしないでください。バッテリーの部品の交換を試みないでください。
- バッテリーはすべて、徹底した品質保証検査を行っています。お使いのバッテリーが　過度に熱い、匂いがする、変形している、摩耗している、切断されている、または何らかの異常を示している場合には、直ちにバッテリーの使用を中止し、トゥミまでご連絡ください。
- バッテリーを一般ごみとして処分することは、州および連邦の環境法規制により
- 違法行為となります。使用済みのバッテリーは、必ず最寄りのバッテリーリサイクルセンターに持参してください。

技術仕様：
- 電力容量：2,200mAh
- 電池セル：リチウムポリマー
- 定格入力：5V、1A、マイクロUSB 2.0（メス端子）
- 定格出力：5V、1A Apple Lightningコネクター
- サイズ：151 mm x 70 mm x 14.5 mm（長さ x 幅 x 高さ）
- 重量：82g

認証：シートからすべてを入手
FCC、CE、CB、UL、ROHS準拠、REACH認証、BC、UN38.3

トゥミのアクセサリー保証
このたびはトゥミ製品をご購入いただき、ありがとうございます。1975年の創業以来、お客様に長くご満足いただけるよう、製品同様のハイクオリティなアフターサービスを提供しております。トゥミでは以下の3つサービスをお約束しています。

1. 最先端の技術を駆使した製品の提供
2. ワールドクラスのカスタマーサービス
3. 2年間の製品保証（トゥミの正規販売店または正規代理店でご購入いただいたアクセサリーに関して、保証期間を設けております）

トゥミの保証は最初のご購入者を対象としています。トゥミの製品を長くご愛用いただくために、保証や修理などアフターサービスを実施しています。

2年保証
トゥミの正規販売店でご購入いただいた製品に関して、ご購入後2年の間に素材および構造上の欠陥を含む不具合が認められた場合には、無償にて修理（修理が困難と判断された場合には同等品への交換）いたします。修理が必要な際はご購入店へ直接お持ち込みいただくか、弊社ウェブサイトから修理をお申し込みいただいた後、製品をリペアセンターにお送りください。保証対象と判断された場合は、早急に無償にて修理を行い、お客様にお戻しいたします。保証が適用されない場合は、修理に必要な見積もり金額をお客様にご連絡し、ご承認をいただいた上で修理を進めさせていただきます。

トゥミでは正規販売店（トゥミ公式オンラインストア含む）以外のネット販売、オークション、並行輸入店にてご購入されました製品に関しましては、保管状況や検品が不十分であり、また二次販売の可能性もあることから品質に責任を負いかねます。

お客様へのお約束
トゥミでは、お客様に長くご満足いただけるよう、製品同様のハイクオリティなアフターサービスを提供しております。弊社製品を長期にわたり安心してご利用いただくために、お客様にご満足いただけるサービス・サポートの提供に努めてまいります。トゥミ製品に関するサービスについては、弊社ウェブサイト（www.TUMI.com/repair）をご覧いただくか、トゥミ・カスタマーセンター（フリーダイヤル：0120-006-267　携帯からは03-6434-9865　平日10時～17時　Eメール：info@tumi-japan.com）にて承っております。（日本国外のお問い合わせにつきましては、以下のカスタマーセンターの一覧をご参照ください。）

購入証明について
この保証を受けるためには、トゥミの正規販売店または正規代理店で購入証明の提示が必要となりますので、レシート等、ご購入の証明となるものを大切に保管しておいてください。弊社の2年間の製品保証は、トゥミの正規販売店または正規代理店にて購入いただいた製品にのみ適用されます。

カスタマーサービス連絡先電話番号

米国／カナダ
800.781.8864

南アフリカ
2711.555.2353

オーストラリア
1.800.048.377

シンガポール
65.6513.3589

ヨーロッパ
49 (0)2394.9198.0

英国
44 (0)20.8731.3500

香港
852.2882.8287

タイ
66.2.712.2345

ロシア
7 (495) 787.91.06

日本
81.3.3586.6520

その他の地域については、www.TUMI.comをご覧ください。

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

FCC（連邦通信委員会）声明
本機器は、クラスBデジタル機器、FCC規制のパート15の範囲を遵守していることが検査・証明されています。これらの制限は、一般住宅での設置において、有害な干渉を合理的に防止できるよう設計されています。本機器は無線周波エネルギーを発生・使用・放射するため、取扱指示に従って設置・使用されない場合は、無線通信に有害な干渉を生じさせる可能性があります。ただし、特定の設置方法を用いれば干渉が発生しないというわけではありません。本機器がラジオやテレビに有害な干渉を生じさせるものであったとしても（これは機器をオン／オフすることにより判断できる）、ユーザーは以下の処置の1つにより干渉を修正することが推奨されます。

- 受信アンテナの向きを変更するか、位置を変更する。
- 機器とレシーバー間の距離を離す。
- レシーバーが接続されている回路と異なるコンセントに機器を接続する。

継続的な遵守を徹底するため、遵守に責任を持つ機関により明白に承認されていない改造や変更があった場合、機器を操作するユーザーの権利は無効となります（例えば、コンピューターか周辺機器を接続する際は、シールドされたインターフェースケーブルのみを使用することが求められます）。

本機器は、FCC規制のパート15に準拠しています。操作は、以下の2つの条件に従います。

（1） 本機器は有害な干渉を生じることはない。

（2） 本機器は、望ましくない動作を生じる可能性のある干渉を含め、受信したすべての干渉を受け入れる必要がある。

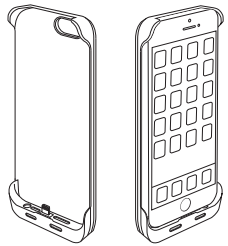
重要なお知らせ
本製品は、システムコンポーネント間に　EMC準拠の周辺機器およびシールドケーブルが使用されている状況で、EMCへの準拠が実証されています。ラジオ、テレビ、その他の電子機器への干渉が　発生する可能性を低減するため、システムコンポーネント間に　EMC準拠の周辺機器およびシールドケーブルを 使用することが重要です。

購入証明の提示がない場合や、正規販売店以外でのご購入の場合は保証対象外となります。またお住まいの地域によっては制約事項および例外事項が適用されることがありますので、ご了承ください。【注意事項】トゥミでは正規販売店（トゥミ公式オンラインストア含む）以外のネット販売、オークション、並行輸入店にてご購入されました製品に関しましては、保管状況や検品が不十分であり、また二次販売の可能性もあることから品質に責任を負いかねます。

自 1975 年以来，TUMI一直专注于提供世界一流的商务和旅行必备产品，全面提升、简化和美化移动生活。 我们将卓越功能与创造力精神完美结合，致力于让旅行成为追求激情与梦想的旅行者和实践者的终身伴侣。 我们的产品设计源于美国，面向世界各地的全球公民。

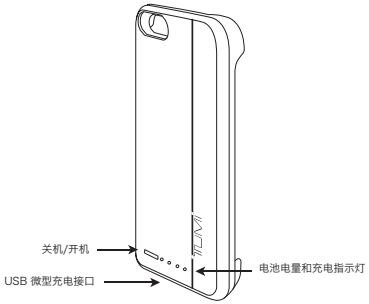
iPhone 6 专用 TUMI 电源套件将成为您的 iPhone 6 的最佳伴侣。 它拥有一个外置充电电池，集成到一个保护性时尚超薄防震外壳中。 2,200 mAh 锂离子聚合物电源是电池电量的两倍，有了它，即使是最繁忙的日子，您也能轻松应对，无需四处搜寻电源给手机充电。

iPhone 6 专用 TUMI 电源套件包括



TUMI 电源套件

USB/USB 微型电源线



操作说明

关机/开机

按住电源键 5 秒钟。

检查电池电量

按下开/关键。

充电

使用内含的 USB/USB 微型电源线 将 TUMI 电源套件插入任何标准 USB 接口。

安全充电

这款 iPhone 6 专用 TUMI 电源套件采用智能工艺，内置电压传感电路，可监控您的 iPhone，为您的移动设备提供安全电源。 特性包括： 智能电源管理、热管理监控（防止过热）、电流保护和短路保护（保护电池和设备免受不规则强电流或线缆连接不良的影响）。

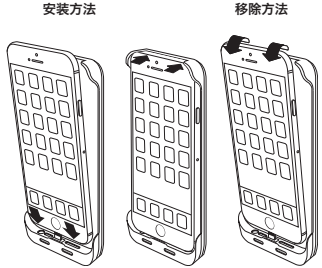
充电时间

iPhone 6 专用 TUMI 电源套件可将手机电池的续航时间加倍。

安装与拆卸

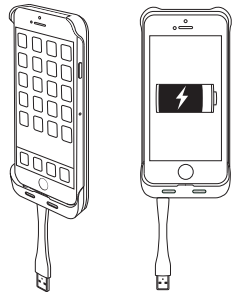
将您的 iPhone 6 从底部开始装入 iPhone 6 专用 TUMI 电源套件保护壳，确保 Lightning® 接头正确插入手机接口。 然后轻轻将手机顶部推入保护壳，小心地让外壳边缘包覆手机边缘。

要从 iPhone 6 专用 TUMI 电源套件中取下 iPhone 6 时，从背面的 iPhone 摄像头开口轻推摄像头，将 iPhone 的顶部从保护壳中推出，然后将手机向上拉出保护壳。

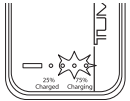


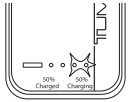
对 iPHONE 6 专用 TUMI 移动电源套件充电

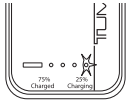
这款 iPhone 6 专用 TUMI 电源套件内含简单易用的 USB/USB 微型电源线，可以使用任何标准 USB 端口（如笔记本电脑、电脑和汽车上的充电端口）和单独的 USB 充电器进行充电。



- 将 USB/USB 微型电源线插入标准 USB 电源插座，并将 USB 微型接头插入 iPhone 6 专用 TUM 电源套件的 USB 微型 充电接口。
- 装置在使用时，会有四个底板电池指示灯闪烁；每个灯代表内置电池 25% 的电量。
- 灯指示电池的电量以及电池仍有待充电的部分。当装置充满电后，所有面板灯会一直亮着。
- 当 iPhone 6 装在 iPhone 6 专用 TUMI 电源套件保护壳里时，手机屏幕上会显示电池，指示手机和保护壳都在充电中。
- iPhone 6 专用 TUMI 电源套件通常：
  - 从完全没电到充满电所需的时间不到两 (2) 小时。
  - 在前后两次充电期间可保持电量--一般可保持 75% 以上的电量长达 30 天。
  - 能进行 500 次以上的完整循环充电，以及无限次的不完全充电。







操作建议

- iPhone 6 专用 TUMI 电源套件出厂时已充电，但在第一次使用前请确保将其 100% 充满电。
- 不使用时，请每隔三个月给您的 iPhone 6 专用 TUMI 电源套件重新充电一次。
- 请勿将电池存放在高温环境下（包括强烈的日光）。
- 请勿将电池放置在火源或其他过热环境附近。 请小心避免过多
- 摔落、碰撞、磨损或其他会影响电池的行为。
- 如果电池有任何损坏，例如凹陷、刺孔、撕裂、畸形或腐蚀，
- 请停止使用并联系制造商，或将其
- 送往您当地的电池回收中心酌情处理。
- 请勿拆开电池或尝试以任何方式修理或修改电池。
- 请勿将电池暴露于潮湿环境中或浸入液体中。 请随时保持电池干燥。
- 请勿尝试使用 设备 USB 连接线以外的任何方法、仪器或连接线给电池充电。 请勿尝试置换电池的任何部分。
- 所有电池均已通过周密的质量保证检查。 如果发现您的 电池温度过高、散发气味、已变形、有磨损、有刻痕或者 遭受或出现异常现象，请立即停止使用电池并联系 TUMI。
- 根据州和联邦环境法律法规，将电池弃置在垃圾堆内属非法
- 行为。 请务必将废电池送往您当地的电池回收中心。

技术规格

- 电池容量： 2,200 mAh
- 电池电芯： 锂聚合物
- 额定输入： 5V、1A、USB 2.0 凹形插口微型 USB
- 额定输出： 5V、1A、Apple Lightning 接头
- 尺寸： 5.94（长） x 2.74（宽）x 0.57（高）英寸
- 重量： 0.18lbs/82g

认证： 全部从表中获得:

FCC, CE, CB, UL, ROHS COMPLIANT, REACH CERTIFIED, BC, UN38.3

TUMI 的配件保证

欢迎来到 TUMI 世界。 自 1975 年起，TUMI 就一直致力于向客户提供出众的拥有体验。 特别是，我们向客户做出三项承诺：

1. 您会喜欢使用我们具创新性的产品，这些产品的设计和生产均是一流水准；
2. 您会体验到世界一流的售后客户服务；
3. 在您向 TUMI 授权商店或经销商购买 TUMI 配件两 (2) 年内，您将享受我们提供的有限担保服务。

TUMI 担保范围覆盖原拥有者；它明确而全面，只是我们向客户提供拥有体验的一小部分

两年担保范围

在您拥有 TUMI 产品的头两年内，TUMI 将负责维修存在材料或工艺缺陷的任何物品（收取正常处理费用），包括任何结构缺陷。 您仅负责将货物运送到我们的工厂进行维修（邮资由您承担），或将其带到 TUMI 商店或授权经销商处，他们将乐意为您维修，而仅收取正常处理费用。 我们将尽快维修并免费运还给您。 对于不属于质量保证范围的 情况，我们将尽快告知对任何维修及回寄费用的预估。

这项质量保证服务赋予您一定的权利，而您也可能享有其他权利，具体情况在美国各州或欧洲各国不同。 一些司法辖区禁止排除或限制因意外或相应而生的损害，因此上述限制或排除条款可能不适用于您。

完全承诺

TUMI 的承诺是全心全意使您对我们的产品及服务保持满意。 当您很享受拥有和使用我们的产品，我们希望它们会成为您终身最信赖的伙伴。您可以通过网站 www.TUMI.com/repair（每周 7 天，每天 24 小时）在线联系我们，或于办公时间内，致电 800.781.TUMI (8864)，联系我们的客户服务代表。 （若要联系 TUMI 美国和加拿大以外的客户服务部，请查看下文中的客户服务部联系方式完整列表。）

完全承诺

TUMI 的承诺是全心全意使您对我们的产品及服务保持满意。 当您很享受拥有和使用我们的产品，我们希望它们会成为您终身最信赖的伙伴。您可以通过网站 www.TUMI.com/repair（每周 7 天，每天 24 小时）在线联系我们，或于办公时间内，致电 800.781.TUMI (8864)，联系我们的客户服务代表。 （若要联系 TUMI 美国和加拿大以外的客户服务部，请查看下文中的客户服务部联系方式完整列表。）

客户服务联系电话

美国/加拿大
800.781.8864

欧洲
49 (0)2394.9198.0

俄罗斯
7 (495) 787.91.06

南非
2711.555.2353

英国
44 (0)20.8731.3500

日本
81.3.3586.6520

澳大利亚
1.800.048.377

香港
852.2882.8287

新加坡
65.6513.3589

泰国
66.2.712.2345

其它地区请访问 www.TUMI.com。

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

FCC 声明

本产品已经通过检测，符合美国《联邦通讯委员会规则》 (FCC Rules) 第 15 部分 (Part 15) B 类 (Class B) 数码设备的限制要求。 该限制旨在对周边住宅区提供合理的保护，并避免有害干扰。 本设备可生成、使用并放射射频能量，如果不按照说明进行安装和使用，可能对电台通讯产生有害干扰。 然而，不保证任何安装不会发生干扰情况。 如果本设备对电台或电视接收信号产生了有害干扰（可通过开关本设备来判断），建议用户采用以下一种措施来排除干扰：

- 把接收天线重新定向或重新定位。
- 增大本设备和接收机之间的分隔距离。
- 将本设备连接在与接收机不同线路的插座上。

为确保持续遵守规定，如果用户做出未经合规负责方明确批准的任何更改或修改，则可能无权使用本设备。 （例如： 在连接至电脑或外围设备时，仅使用防干扰电缆）。

本设备符合 FCC 规则第 15 部分的要求。 本设备的操作有以下两个前提条件：

(1) 本设备不得造成有害干扰。

(2) 本设备必须接受所收到的任何干扰，包括可导致设备运行异常的干扰。

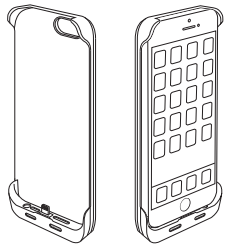
重要事项

本产品符合 EMC 标准，包括在系统组件之间使用的合规性外围 设备和屏蔽电缆。 重要的是，您应该在系统组件之间使用符合标准的外围设备和屏蔽电缆 来减少对 收音机、电视机和其它电子设备造成的可能干扰。这项质量保证服务赋予您一定的权利， 而您也可能享有其他权利，具体情况各州不同。 一些州禁止排除或限制因意外或相应而生的损害，因此上述限制或排除条款可能不适用于您。

1975년 이후 TUMI는 여행의 모든 측면을 개선하고 단순화하며 여기에 아름다움을 주고자 세계적 수준의 비즈니스 필수품 및 여행 필수품을 제작해왔습니다. 독창적인 정신과 결함 없는 기능성을 결합시키며 당사는 열정을 쫓는 여행자와 제작자의 평생 동반자로서 여행에 도움이 되고자 노력하고 있습니다. 미국에서 탄생되었지만 이제는 전세계인이 사용합니다.

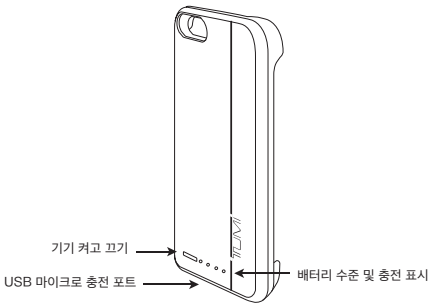
TUMI 아이폰 6 파워팩은 아이폰 6 사용자에게 최적의 악세사리입니다. 충전 가능한 외부 배터리가 세련되고 슬림한 충격 방지용 보호 케이스 내부에 탑재되는 것이 특징적입니다. 2,200 mAh의 리튬 이온 폴리머로 전원을 공급하여 배터리 용량을 두 배로 사용할 수 있어 아무리 분주한 날이라도 걱정 없이 사용할 수 있으며 핸드폰 충전을 위해 콘센트를 찾아다닐 필요가 없습니다.

TUMI 아이폰 6 파워팩 구성:



TUMI 파워팩

USB/USB 마이크로 케이블



작동 지침

기기 켜고 끄기
전원 버튼을 5초 간 누릅니다.

배터리 잔량 확인하기
온/오프 단추를 누릅니다.

충전하기
TUMI 파워팩을 표준 USB 포트로 연결하는데 이 때 함께 제공된 USB/USB 마이크로 파워 케이블을 이용합니다.

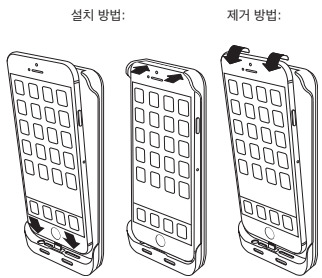
안전한 충전
TUMI 아이폰 6 파워팩은 인체 공학적이며 내장 전압 감지 회로로 사용자의 아이폰을 모니터해 이동 기기에 전력을 안정적으로 공급합니다. 특징: 스마트한 전력 관리, 과열 방지용 열 관리 모니터링, 불규칙적 전력 전류 또는 불량 케이블 연결로부터 배터리 및 장비를 보호하기 위한 과전류 방지 및 단락 방지.

충전 시간
TUMI 아이폰 6 파워팩은 아이폰 배터리의 수명을 두 배로 늘려줍니다.

설치 및 제거

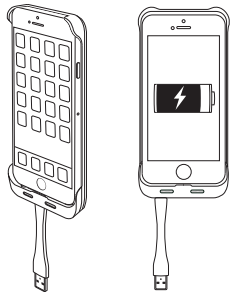
먼저 연결 포트가 Lightning® 커넥터에 꼭 맞도록 아이폰 6을 하단부부터 TUMI 아이폰 6 파워팩 케이스에 끼워 넣으십시오. 아이폰의 상단을 케이스에 부드럽게 밀어 넣고 조심스럽게 케이스 외부의 가장자리를 접어 아이폰의 가장자리를 감쌉니다.

아이폰의 카메라 렌즈를 케이스에서 밀어내어 아이폰의 상단이 드러나게 한 후 아이폰을 위로 당겨 케이스에서 빼내면 TUMI 아이폰 6 파워팩에서 아이폰 6을 꺼낼 수 있습니다.

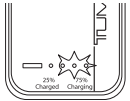


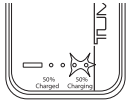
TUMI 아이폰 6 모바일 파워팩 충전하기

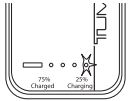
TUMI 아이폰 6 파워팩에는 단순하고 사용이 쉬운 USB/USB 마이크로 파워 케이블이 포함되어 있어 시중의 표준 USB 포트(랩톱, 컴퓨터, 차량에서 볼 수 있는 포트) 및 별도의 USB 충전기로 충전이 가능합니다.



- USB/USB 마이크로 파워 케이블을 표준 USB 파워 소켓에 연결하고 USB 마이크로 끝을 TUMI 아이폰 6 파워팩의 마이크로 충전 포트에 삽입합니다.
- 장치가 사용 중일 때 후면 패널에 4개의 표시등이 깜박입니다. 각 표시등은 내부 배터리 전력의 25%를 나타냅니다.
- 표시등은 배터리 내의 전력량과 충전되어야 할 배터리 부분을 나타냅니다. 장치가 완전히 충전되면 모든 패널 등은 켜진 상태를 유지합니다.
- 아이폰 6가 TUMI 아이폰 6 파워팩에 설치되면 배터리가 아이폰 화면에 표시되어 두 기기 모두 충전 중임을 표시합니다.
- TUMI 아이폰 6 파워팩은 일반적으로,
  - 완전 방전 상태에서 2시간 내에 완충됩니다.
  - 다음 번 충전할 때까지 전력을 유지하는 기능이 있으며 대개 30일 동안 75% 이상을 유지합니다.
  - 완충-완전방전을 500회 이상 할 수 있으며 부분적 충전 횟수에는 제한이 없습니다.







작동 권고사항

- TUMI 아이폰 6 파워팩은 충전 상태로 제공되지만 최초 사용 전 반드시 100% 충전하십시오.
- TUMI 아이폰 6 파워팩을 사용하지 않을 때에는 3주에 한 번씩 충전하십시오.
- 배터리를 강렬한 햇볕 같은 고온의 환경에 보관하지 않도록 하십시오.
- 배터리를 불 또는 기타 과도하게 뜨거운 환경 가까이에 두지 않도록 하십시오. 이 배터리에 과도한 낙하, 충돌, 마모 또는 기타 충격이 발생하지 않도록 주의하십시오.
- 배터리가 움푹 들어가거나 구멍이 나거나 찢기거나 변형 또는 부식 등의 손상이 발생한 경우, 사용을 중단하고 제조사에 연락하거나 가까운 배터리 재활용 센터에서 적절하게 처리하십시오.
- 어떠한 방식으로든 배터리를 해체하거나 수리 또는 개조하려는 시도를 삼가십시오.
- 이 배터리를 습한 환경에 노출시키거나 액체에 담그지 않도록 하십시오. 배터리는 항상 건조한 상태로 유지하십시오.
- 이 장치의 USB 커넥터가 아닌 다른 방법, 장치 또는 연결방식으로 배터리를 충전하지 않도록 하십시오. 이 배터리의 어떠한 부분도 교체하려는 시도를 삼가십시오.
- 모든 배터리는 철저한 품질 보증 검사를 거쳐 출시되었습니다. 배터리가 지나치게 뜨겁거나 냄새가 나거나 변형, 마멸, 절단되었거나 비정상적인 현상을 겪었거나 나타내는 것으로 보인다면, 모든 배터리 사용을 즉시 중단하고 TUMI에 연락하십시오.
- 배터리를 쓰레기장에 처리하는 것은 주 정부 및 연방 정부 법규에
- 따라 불법입니다. 사용한 배터리는 항상 가까운 배터리 재활용 센터로 가져가십시오.

기술 사양:

- 전력 용량: 2,200 mAh
- 전지: 리튬 폴리머
- 정격 입력: 5V, 1A, USB 2.0 암 마이크로 USB
- 정격 출력: 5V, 1A 애플 전용 라이트닝 커넥터
- 부피: 5.94 (길이), x 2.74 (폭), x .57 (높이) 인치
- 무게: .18lbs/82g

인증: 모두 인증서에서 발췌

FCC, CE, CB, UL, 롯츠 준수(ROHS COMPLIANT), 리치 인증(REACH CERTIFIED), BC, UN38.3

TUMI 부속품 품질 보증

TUMI의 세계에 오신 것을 환영합니다. 1975년에 창립된 TUMI는 고객에게 각별한 소유의 경험을 선사하는데 전념해왔습니다. 특히 고객에게 다음과 같은 세 가지의 헌신적 노력을 기울입니다.

1. 최고로 설계 및 제작된 당사의 혁신적 제품을 사용하는 즐거움을 선사합니다.
2. 세계적 수준의 판매 후 고객 서비스 경험을 선사합니다.
3. TUMI 액세서리는 공식 TUMI 매장 또는 대리점을 통해 구입 후 2년 동안 당사의 제한적 품질보증이 적용됩니다.

TUMI의 품질보증은 원래 소유자를 대상으로 적용되며 간단하고 포괄적입니다. 이는 TUMI를 소유하는 전반적 경험의 일부에 불과합니다.

2년 품질 보증

TUMI 제품 소유 후 최초 2년 동안 구조적 결함을 포함한 재료 또는 공정 상의 결함이 있는 모든 품목은 TUMI의 수리 대상이 됩니다. 사용자는 해당 수리 품목을 우편료 선불로 발송하시거나 TUMI 매장 또는 공식 TUMI 대리점에 직접 들고 가시면

소정의 처리비용으로 수리 대상 품목을 수리 받으실 수 있습니다. 수리 대상 품목은 빠른 수리 후 추가 비용 없이 사용자에게 즉시 발송합니다. 당사의 품질 보증이 적용되지 않는 경우, 사용자에게 예상 수리비를 즉시 통지하고 발생할 수 있는 회신 배송비를 알려드립니다.

투미 보증정책은 투미 고객님에게 일정 권리를 부여하며, 또한 기타 다른 권리를 부여할 수도 있는 데, 이는 지역에 따라, 혹은 서로 다른 유럽 국가들 간에 다를 수 있습니다. 일부 관할권에서는 부대적 발생 손해 또는 결과적 손해에 대한 예외사항이나 제한사항을 허용하지 않으며, 따라서 위의 보증정책의 제한사항이나 예외사항이 적용되지 않을 수 있습니다.

헌신적인 노력

TUMI에서는 오직 당사의 제품과 서비스를 이용하시는 고객의 만족을 위해 헌신적으로 노력하고 있습니다. 고객이 당사의 제품을 소유하고 사용하는 즐거움을 아셨다면 이제는 그 제품이 고객의 믿을 수 있는 영원한 동반자가 되길 희망합니다. 주 7일 하루 24시간 항상 www.TUMI.com/repair을 방문하거나 정규 영업 시간에 800.781.TUMI (8864)번으로 전화주시면 고객 서비스 직원이 응대해 드립니다. (미국 및 캐나다 이외의 국가에서 TUMI 고객 서비스로 연락하시려면 아래의 고객 서비스 연락처를 참조하십시오.)

구매 증서

매장의 영수증을 구매 증서로 보관하십시오. 품질 보증 기간 적용을 입증할 때 필요합니다. 참고로 해당 제품의 구매가 공식 TUMI 소매점에서 이루어졌음을 증명하는 역할을 하기도 합니다. 당사의 2년 제한적 품질보증은 공식 TUMI 매장 또는 대리점을 통해 구입한 제품에 한해 적용됩니다.

고객 서비스 연락번호

미국/캐나다
800.781.8864

남아프리카
27.11.555.2353

호주
1.800.048.377

싱가포르
65.6513.3589

유럽
49 (0)2394.9198.0

영국
44 (0)20.8731.3500

홍콩
852.2882.8287

태국
66.2.712.2345

러시아
7 (495) 787.91.06

일본
81.3.3586.6520

이 외의 기타 국가는 www.TUMI.com에서 참조하십시오

TUMI

1001 Durham Avenue
South Plainfield, NJ 07080

FCC 선언문

이 장비는 FCC 규칙 15부에 의거해 시험을 통해 클래스 B 디지털 기기 제한 사항을 준수한 것으로 나타났습니다. 이러한 제한 사항은 거주 지역 설치 시 유해한 간섭으로부터 적절하게 보호될 수 있도록 마련되었습니다. 이 장비는 무선 주파수 에너지를 생성, 사용하고 방사할 수 있으며 지침에 따라 설치하여 사용하지 않는 경 우, 무선 통신에 유해한 간섭을 일으킬 수 있습니다. 그러나 특정한 설치 시에 간섭이 발생하지 않으리라는 보장은 없습니다. 장비를 껐다가 켜는 동작으로 무선 수신 또는 텔레비전 수신에 대한 유해한 간섭이 판별 가능한데 이 장비가 이러한 수신에 유해한 간섭을 일으킨다면, 사용자는 다음의 조치를 통해 간섭 현상을 시정해주시기 바랍니다.

- 수신 안테나의 방향 또는 위치를 조정하십시오.
- 장비 및 수신기 사이의 간격을 넓히십시오.
- 해당 장비와 다른 회로의 콘센트에 연결된 장비를 수신기가 연결된 회로에 연결하십시오.

지속적인 준수를 보장하기 위해 준수 책임 당사자가 명시적으로 승인하지 않는 모든 변경 또는 개조는 본 장비에 대한 사용자의 작동 권한을 무효로 할 수 있습니다. (예컨대: 컴퓨터나 주변 장치로 연결할 때 차폐된 인터페이스 케이블만을 사용합니다).

이 기기는 FCC 규칙의 15부를 준수합니다. 작동은 다음의 두 가지 조건을 따릅니다.

(1) 이 기기는 유해한 간섭을 일으키지 않을 수도 있습니다.

(2) 이 기기는 원치 않는 작동을 일으킬 수 있는 간섭을 포함해 수신된 모든 간섭을 수용해야만 합니다.

중요

이 제품은 시스템 구성요소 사이의 호환되는 주변 장치 및 차폐 케이블 사용이 포함된 조건 하에서 EMC 준수를 입증했습니다. 무선, 텔레비전 및 기타 전자기기에 간섭을 일으킬 가능성을 줄이기 위해서는 시스템 구성요소 사이에 반드시 호환되는 주변 장치 및 차폐 케이블을 사용해야 합니다.

이러한 품질보증은 귀하에게 특정한 권리를 제공하며 또한 귀하는 여타의 권리를 가질 수 있으나 이는 주마다 다릅니다. 일부 주에서는 부수적 또는 간접적 손해의 제외 또는 제한을 허용하지 않으므로 상기의 제한 또는 제외가 귀하에게는 적용되지 않을 수 있습니다.

TUMI.COM